1. Souhrnné hodnocení

Rozpočet statutárního města České Budějovice pro rok 2025 byl schválen ve výši 4.509.836 tis. Kč s plánovaným schodkem 1.133.129 tis. Kč. V průběhu roku 2025 byl rozpočet upravován na plánovanou výši 5.218.875 tis. Kč se schodkem 1.468.737 tis. Kč. Rozsáhlejší úpravy rozpočtu města byly dvě. V prvním pololetí byly zapojeny nevyčerpané prostředky minulých let pro dokončení rozpracovaných investičních a neinvestičních akcí z roku 2024, doplnění rezerv běžných a investičních (kapitálových) výdajů města a na nové projekty nad rámec schváleného rozpočtu na rok 2025. V druhém pololetí bylo provedeno přehodnocení rozpočtu pro nalezení zdrojů finančních prostředků pro sestavení rozpočtu na rok 2026. Pro vyrovnání schodkového rozpočtu byly zapojeny nevyčerpané prostředky minulých let ze základního běžného účtu, části zůstatku finančních prostředků na zhodnocovacích instrumentech, části zůstatků peněžních fondů – Fondu financování a obnovy vodohospodářského majetku (dále FFOVM), Fondu rezerv a rozvoje města (dále FRRM), Fondu zaměstnanců města (dále FZM) a Ekologického fondu (EF).

Skutečnost plnění a čerpání rozpočtu byla ve výši 4.275.328 tis. Kč, což je 81,9 % upraveného rozpočtu (dále UR), a 94,8 % schváleného rozpočtu (dále SR). Saldo příjmů a výdajů vykázalo schodek ve výši 384.735 tis. Kč.

Bilanční tabulka k rozboru hospodaření za rok 2025

	Položka	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Skutečné plnění
		v tis. Kč	v tis. Kč	v tis. Kč
Daňové příjmy	*1xxx*	*2 701 551*	*2 649 124*	2 677 811
Nedaňové příjmy	*2xxx*	*505 290*	*529 826*	587 103
Kapitálové příjmy	*3xxx*	*8 400*	*5 400*	7 834
Přijaté transfery	*4xxx*	*161 466*	*565 788*	617 844
Příjmy celkem		**3 376 707**	**3 750 138**	**3 890 592**
Běžné výdaje (bez poskytnutých dotací)	5xxx	1 828 866	1 867 324	1 619 545
Investiční výdaje (bez poskytnutých dotací)	6xxx	1 506 260	1 841 491	1 221 123
Dotace poskytnuté (vč. neinv. a inv. příspěvků zřízeným PO)		774 110	1 061 672	1 041 350
z toho: *neinvestiční dotace GS*	*5xxx*	51 500	*52 149*	50 373
neinvestiční dotace mimo GS (bez DP)	*5xxx*	50 780	*56 575*	54 083
neinvestiční dotace záštity	*5xxx*	5 800	*5 400*	5 352
investiční dotace GS	*6xxx*	1 500	*1 500*	1 000
investiční dotace mimo GS	*6xxx*	2 250	*2 320*	2 320
neinvestiční příspěvek na provoz zřizovaným PO	*5331*	588 358	*609 577*	604 497
neinvestiční transfer zřizovaným PO - průtokový	*5336*	0	*214 565*	214 565
investiční transfer zřizovaným PO	*6351*	73 922	*80 103*	69 677
investiční transfer zřizovaným PO - průtokový	*6356*	0	*39 483*	39 483
Investiční výdaje SPRÁVA DOMŮ, s.r.o.	6xxx	50 600	98 361	43 312
Neinvestiční výdaje SPRÁVA DOMŮ, s.r.o.	5xxx	0	27	27
Výdaje na dopravní obslužnost	5xxx	350 000	350 000	349 971
Běžné výdaje celkem		2 875 304	3 155 617	2 898 412
Investiční výdaje celkem		1 634 532	2 063 258	1 376 915
Výdaje celkem (BV + IV)		**4 509 836**	**5 218 875**	**4 275 328**
Saldo příjmů a výdajů		**-1 133 129**	**-1 468 737**	**-384 735**

Financování celkem			**1 133 129**	**1 468 737**	**384 735**
z toho:	*příděl do FFOVM*	*8xxx*	*-40 064*	*-48 933*	*-48 933*
	zapojení FFOVM	*8xxx*	*67 000*	*52 210*	*35 433*
	příděl do FRRM	*8xxx*	*0*	*0*	*0*
	zapojení FRRM	*8xxx*	*100 500*	*190 220*	*165 955*
	příděl do FZM	*8xxx*	*-15 443*	*-15 443*	*-15 443*
	zapojení FZM	*8xxx*	*20 988*	*20 988*	*18 431*
	příděl do Ekologického fondu	*8xxx*	*-2 085*	*2 895*	*2 529*
	zapojení Ekologického fondu	*8xxx*	*0*	*519*	*420*
	zapojení zbú	*8xxx*	*560 886*	*947 780*	*-58 124*
	zapojení úvěru	*8xxx*	*530 000*	*407 154*	*373 121*
	splátky úvěrů	*8xxx*	*-88 653*	*-88 653*	*-88 653*

Příjmy:

Rozpočet provozních příjmů byl průběžně upravován zapojením mimořádných příjmů i zapojováním přijatých neinvestičních transferů. Celkem byl rozpočet provozních příjmů navýšen o 193.988 tis. Kč.

Celkový upravený rozpočet provozních příjmů (včetně neinvestičních dotací) činil 3.554.295 tis. Kč, skutečné plnění bylo ve výši 3.639.324 tis. Kč, tj. 102 % k UR provozních příjmů. Z toho celkové daňové příjmy činily 2.677.811 tis. Kč, tj. 74 % provozních příjmů (v roce 2024 to bylo rovněž 74 %) a 94 % z celkových příjmů 3.890.592 tis. Kč.

Příjmy ze sdílených daní od finanční správy (bez daně z příjmů právnických osob za obce) činily 2.302.703 tis. Kč, v roce 2024 to bylo 2.198.913 tis. Kč, tj. navýšení o 103.790 tis. Kč (+4,7 %), v roce 2023 město obdrželo 2.166.442 tis Kč, tj. navýšení o 32.471 tis. Kč (+1,5 %), v roce 2022 město obdrželo 1.877.923 tis. Kč, tj. navýšení o 288.519 tis. Kč (+15,4 %).

Na daňových příjmech město obdrželo 2.677.810,83 tis. Kč, tj. o 132.056,23 tis. Kč více, než v roce 2024. Velký podíl na tomto zvýšení mají sdílené daně.

Na **nedaňových příjmech** město obdrželo 587.103 tis. Kč, tj. 111 % k jejich UR. Nedaňové příjmy se podílí 16 % na provozních příjmech a 15 % na celkových příjmech města.

Příjem **neinvestičních transferů** byl v celkové výši 374.410 tis. Kč, z toho jsou 214.565 tis. Kč průtokové dotace pro zřízené příspěvkové organizace města, 110.359 tis. Kč dotace na výkon státní správy a 49.486 tis. Kč jsou ostatní dotace pro město.

Úpravu **rozpočtu běžných výdajů** (dále BV) tvořilo především zapojení nevyčerpaných prostředků minulých let do rozpočtu roku 2025 a zapojení průtokových dotací zřízeným příspěvkovým organizacím. Rozpočet BV byl tak navýšen celkem o 280.313 tis. Kč, z toho jen průtokové dotace, jejichž konečným příjemcem jsou městem zřízené příspěvkové organizace, byly ve výši 214.565 tis. Kč. **Takto upravený rozpočet běžných výdajů k 31. 12. 2025 činil 3.155.617 tis. Kč, skutečné čerpání běžných výdajů bylo ve výši 2.898.413 tis. Kč, tj. na 92 %.** Pro vypočtení výše provozních výdajů je třeba k běžným výdajům přičíst splátky úvěrů a půjček ve výši 88.652 tis. Kč (viz financování), tj. 2.987.065 tis. Kč.

Provozní saldo města za rok 2025 bylo s odečtením splátek úvěrů ve výši 652.258 tis. Kč (582.635 tis. Kč v roce 2024, 842.677 tis. Kč v roce 2023, 595.009 tis. Kč v roce 2022, 462.013 tis. Kč v roce 2021, 336.221 tis. Kč v roce 2020 a v roce 2019 ve výši 405.598 tis. Kč). Provozní saldo se podílelo 18 % na běžných příjmech. Provozní saldo bez odečtení splátek úvěrů bylo ve výši 740.911 tis. Kč a podílelo se 20 % na běžných příjmech.

Kapitálový (investiční) rozpočet

Rozpočet investičních příjmů byl schválen ve výši 8.400 tis. Kč, v průběhu roku 2025 byl snížen na 5.400 tis. Kč. Skutečné plnění rozpočtu bylo ve výši 7.834 tis. Kč (plnění na 145 % k UR). Investiční příjmy byly naplněny z prodeje dvou osobních vozidel městské policie, dar na obnovu vodohospodářského majetku (vrty), z příspěvku na změnu územního plánu, z náhrad za zrušená parkovací místa, z prodeje pozemků.

Do investičních příjmů města náleží i přijaté **investiční dotace**, které město obdrželo ve výši 243.435 tis. Kč, z toho byly 39.483 tis. Kč průtokové dotace pro zřízené příspěvkové organizace (z dotačního projektu ITI – odborné učebny).

Rozpočet investičních výdajů (dále IV) byl v průběhu roku upravován s celkovým navýšením o 428.726 tis. Kč na 2.063.258 tis. Kč. **Skutečné čerpání investičních výdajů bylo ve výši**

1.376.915 tis. Kč, tj. 67 % k UR. Odbory Magistrátu města se podílely na celkových investičních výdajích 89 %, zřízené příspěvkové organizace 8 % a společnost SPRÁVA DOMŮ, s.r.o. se podílela 3 %. Na výši čerpání investičních výdajů mělo vliv, stejně jako v minulých letech, zejména posunutí dokončení investičních projektů do roku 2026. Více nejen o investičních projektech je uvedeno v bodu 7 - Souhrnné hodnocení odborů. Uskutečněné či rozpracované investiční projekty města jsou okomentovány dále v tabulkové části u každého odboru.

Město mělo k 31. 12. 2025 podepsané smlouvy na čtyři úvěry:
1. Úvěr od KB, a.s. z dotačního období 2017-2022 s nesplacenou jistinou 175 mil. Kč,
2. Úvěr od ČS, a.s. na předfinancování inv. projektů s nesplacenou jistinou činila 565.966 tis. Kč,
3. Úvěr od ČS, a.s. z roku 2010 byl k 31. 12. 2025 zcela splacen,
4. Kontokorentní úvěr pro dočasného nesouladu v cash flow – nebyl čerpán.

Zůstatky nesplacených úvěrů statutárního města České Budějovice k 31. 12. 2025 jsou v celkové výši 740.966 tis. Kč.

V upraveném rozpočtu roku 2025 byl plánován celkový schodek výši 1.468.737 tis. Kč, který byl kryt především zapojením prostředků minulých let do rozpočtu roku 2025, zapojením finančních prostředků peněžních fondů FFOVM, FRRM, EF a FZM. K 31. 12. 2025 byl vykázán **schodek ve výši 384.735 tis. Kč.**

Stav finančních prostředků města k 31. 12. 2025 byl ve výši 752.138 tis. Kč včetně finančních prostředků ve správě ČSOB Asset Management, a.s., Generali Investments i včetně zůstatku peněžních fondů ve výši.

Přehled peněžních fondů města v Kč

Peněžní fond	Stav fondu k 1. 1. 2025	Stav fondu k 31. 12. 2025
Fond zaměstnanců města	9 262 732	6 870 650
Fond pomoci	96 830	96 840
Fond financování a obnovy vodohospodářského majetku	55 936 445	70 072 440
Fond pro dopravu v klidu	5 864 153	6 614 786
Fond rezerv a rozvoje města	205 731 973	44 109 140
Ekologický fond	1 036 432	3 145 341
Peněžní fondy celkem	**277 928 566**	**130 909 197**

Počáteční hodnota **portfolia** ve správě u společnosti ČSOB Asset Management, a.s. k 1. 1. 2025 činila 285.844 tis. Kč, vklady byly ve výši 0 tis. Kč a výběry ve výši 200.679 tis. Kč. Výběry provedeny: pro snížení hodnoty portfolia převodem na základní běžný účet ve výši 200 mil. Kč, výplaty pevných odměn za správu portfolia za rok 2025 ve výši 533 tis. Kč a pro doplatek pevné odměny za rok 2024 ve výši 146 tis. Kč. Výnosová odměna společnosti ve výši 55 tis. Kč za rok 2025 bude stržena v roce 2026. Hrubý výnos z portfolia činil 10.003 tis. Kč (3,9 %), po odečtení odměn za správu portfolia náležící do roku 2025 byl čistý výnos z portfolia 9.296 tis. Kč. Jeho konečná účetní hodnota k 31. 12. 2025 má hodnotu 95.169 tis. Kč. Celkový objem portfolia k 31. 12. 2025 je tvořen finančními prostředky na depozitním účtu a v cash a hodnotou dluhopisů a repoobchodů.

Počáteční hodnota **portfolia** ve správě u společnosti Generali Investments k 1. 1. 2025 činila 232.614 tis. Kč, k 31. 12. 2025 činila hodnota 240.821 tis. Kč. Čistý výnos 8.435 tis. Kč. Úhrada poplatku za správu portfolia za rok 2024 ve výši 228 tis. Kč. Poplatek za správu portfolia za rok 2025 ve výši 286 tis. Kč bude hrazen v roce 2026.

Výsledek hospodaření hospodářské činnosti města (dále HČ) v oblasti bytového hospodářství - vykázána za rok 2025 ztráta ve výši 35.221 tis. Kč. Celkové náklady byly oproti roku 2024 o 19.118 tis. Kč vyšší, z toho nejvyšší podíl na zvýšených nákladech měly opravy a udržování, které byly oproti roku 2024 vyšší o 9.458 tis. Kč. Celkové výnosy byly oproti roku 2024 vyšší o 14.840 tis. Kč, a to převážně z výnosů z pronájmu (výnosy z pronájmu ve výši 161.513 tis. Kč, to je o 13.776 tis. Kč více oproti roku 2024).

Celkové nedoplatky na nájemném a službách k 31. 12. 2025 se snížily o 2.659 tis. Kč, z toho dluhy u bytových prostor jsou nižší o 2.119 tis. Kč, u nebytových prostor nižší o 540 tis. Kč, u pozemků jsou přeplatky ve výši 5 tis. Kč.

Při FV k 31. 5. 2025 činila pohledávka SM ČB (Městem) za SD 3.479.927,01 Kč. Finanční prostředky byly poukázány na účet hospodářské činnosti města. Pohledávka SD vůči Městu za celý rok 2025, která je předmětem FV k 31. 12. 2025, však činí 3.076.182,74 Kč, čímž vznikla nová pohledávka SD za Městem ve výši 6.556.109,75 Kč.

Rozpočet na obnovu bytového a nebytového fondu ve správě společnosti SPRÁVA DOMŮ, s.r.o. byl pro rok 2025 schválen ve výši 50.600 tis. Kč. V průběhu roku 2025 bylo rozpočet navýšen na 98.361 tis. Kč v IV a 27 tis. Kč v BV. Skutečné čerpání rozpočtu bylo k 31. 12. 2025 ve výši 43.312 tis. Kč v IV a 27 tis. Kč v BV. O nevyčerpané prostředky u nedokončených investičních akcí bylo zažádáno v 1. čtvrtletí roku 2026.

2. Hodnocení provozní části rozpočtu

Pro hodnocení finančního hospodaření města je vhodné rozdělit celkový rozpočet na dvě části: **na část provozní a část investiční.**

Provozní (běžný) rozpočet v sobě zahrnuje na straně **příjmové**:

- daňové příjmy (příjem ze sdílených daní od finanční správy, správní, místní a ostatní poplatky),
- nedaňové příjmy (z pronájmů, poskytovaných služeb, pokut, úroků, dividend apod.),
- neinvestiční přijaté transfery (ze státního rozpočtu, ze státních fondů, od obcí, krajů),
- průtokových přijatých transferů určených pro zřízené příspěvkové organizace,

a na straně **výdajové** všechny výdaje, které jsou určeny k zabezpečení běžného provozu města (bez investic), tzn. především výdaje na zabezpečení úkolů magistrátu města, městské policie, příspěvkových organizací (energie, opravy, údržba, platy, nákup materiálu a služeb atd.), na provoz městské hromadné dopravy a na splátky jistin půjček a úvěrů a rovněž přeposlání průtokových transferů pro zřízené příspěvkové organizace, které rozpočtem města skutečně pouze „protečou“, ale ovlivňují jak příjmovou, tak i výdajovou stránku rozpočtu města.

v tis. Kč

PROVOZNÍ PŘÍJMY			**PROVOZNÍ VÝDAJE**		
Daňové	2 677 810,83	(+5,2%)	Výdaje magistrátu a Městské policie	1 729 352,63	(+5,6%)
Nedaňové	587 103,08	(+7,5%)	Příspěvkové organizace	819 061,81	(+4,5%)
Neinvestiční přijaté transfery	374 409,64	(+7,9%)	DPM ČB, a.s.	349 970,99	(+6,1%)
			SPRÁVA DOMŮ, s.r.o.	27,03	(-59,6%)
			Splátky úvěrů a půjček	88 652,35	(-15,2)
CELKEM	**3 639 323,55**	**(+5,8%)**	**CELKEM**	**2 987 064,81**	**(+4,6%)**

Provozní příjmy vzrostly oproti roku 2024 o 5,8 %, a to jak v daňových a nedaňových příjmech, tak i v přijatých transferech.

Provozní výdaje (včetně splátek úvěrů a půjček) se oproti roku 2024 zvýšily o 4,6 %. Nejvyšší nárůst provozních výdajů byly výdaje na dopravní obslužnost Dopravnímu podniku České Budějovice, a.s. Výše provozních výdajů závisí vždy na schváleném objemu oprav např. komunikací, objektů v majetku města apod., rovněž na výši cen energií, objemu objednaných služeb v oblasti městské hromadné dopravy, ale také i na výši městem poskytovaných dotací.

Provozní saldo města (rozdíl mezi běžnými příjmy včetně neinvestičních dotací a běžnými výdaji) dosáhlo v roce 2025 hodnoty 740.911 tis. Kč, což je 20 % z běžných příjmů. Při odečtení splátek úvěrů se saldo snížilo na 652.258 tis. Kč, tj. 18 % z běžných příjmů. Provoz města tedy nebylo nutné dotovat z prodeje majetku města, naopak tento přebytek provozního rozpočtu mohl být zapojen do investičních výdajů na investiční akce města. Výši přebytku provozního rozpočtu používaného na investiční výdaje lze zatím stále označit za pozitivní. Pro rok 2026 byl provozní rozpočet sestaven s přebytkem ve výši 379.509 tis. Kč, po odečtení splátek úvěrů zbývá k využití zapojení na investice 354.509 tis. Kč.

Vývoj provozního salda

v tis. Kč

	2021	2022	2023	2024	2025	SR 2026
Běžné příjmy (včetně neinvestičních dotací)	2 699 529	2 976 982	3 428 219	3 438 816	3 639 324	3 609 978
Běžné výdaje (provozní)	2 120 633	2 294 054	2 512 802	2 751 615	2 898 412	3 230 469
PROVOZNÍ SALDO	578 896	682 928	915 417	687 201	740 911	379 509
Uhrazené splátky půjčených prostředků	-116 883	-87 919	-72 739	-104 566	-88 653	-25 000
Zbývá z provozního salda po uhrazení splátek úvěrů a půjček	462 013	595 009	842 677	582 635	652 258	354 509

Graf č. 1: Vývoj provozního salda v tis. Kč



Výnosy ze sdílených daní v minulých letech meziročně rostly až do covidového roku 2020, kdy pandemie COVID-19 významně ovlivnila celou ekonomiku ČR, tedy i výběr daní. Město tak v roce 2020 na sdílených daní obdrželo o 6 % méně, než tomu bylo v roce 2019. V roce 2021 i přes přijetí daňového balíčku, který negativně ovlivnil výběr daní pro obce a města, byl výnos ze sdílených daní oproti roku 2020 vyšší o 11 %. Vzestupnou tendenci zaznamenal i rok 2022, kdy město obdrželo na sdílených daní o 15 % více oproti roku 2021. V roce 2023 to bylo o 288.519 tis. Kč více oproti roku 2022, tj. také o 15 %. Vysoké podíly na výběru sdílených daní se pozastavily v roce 2024, kdy město obdrželo na sdílených daní pouze o 32.471 tis. Kč více oproti roku 2023, tj. pouze o 1,5 %.

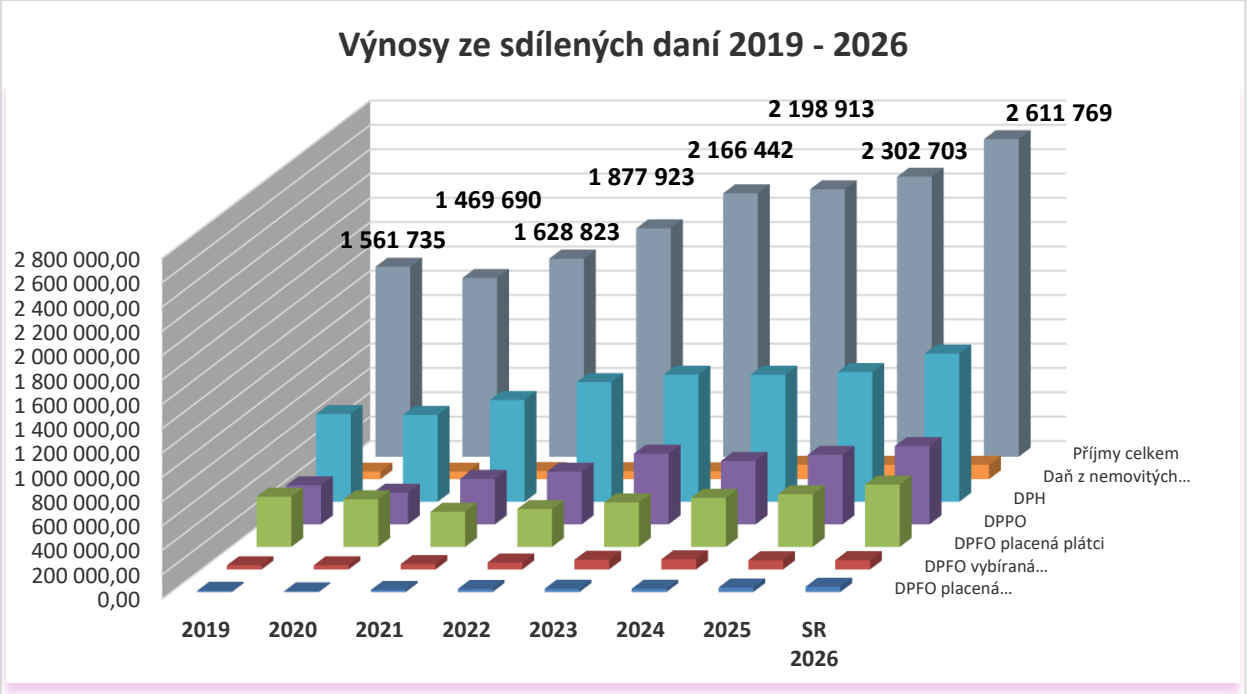
V roce 2025 město získalo 2.302.703 tis. Kč na výnosech se sdílených daní, tj. o 103.790 tis. Kč, tj. více (4,7 %).

Výnosy ze sdílených daní

v tis. Kč

Daň	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	SR 2026
DPFO placená poplatníky	10 199,41	5 705,02	17 104,80	25 780	27 774	27 024	37 238	43 240
DPFO vybíraná srážkou	34 402,58	34 813,64	44 356,80	57 307	80 133	84 020	75 516	76 750
DPFO placená plátci	412 984,61	391 314,95	288 671,29	310 971	366 071	403 974	432 854	512 030
DPPO	320 425,24	260 594,37	374 258,77	433 356	581 399	520 580	571 274	643 220
DPH	721 302,25	714 574,58	836 935,40	984 238	1 045 426	1 044 527	1 067 126	1 217 740
Daň z nemovitých věcí	62 420,80	62 687,04	67 495,62	66 271	65 639	118 788	118 695	118 789
Příjmy celkem	**1 561 735**	**1 469 690**	**1 628 823**	**1 877 923**	**2 166 442**	**2 198 913**	**2 302 703**	**2 611 769**

Graf č. 2: Vývoj příjmů z výnosů ze sdílených daní v tis. Kč



3. Hodnocení investiční části rozpočtu

Investiční rozpočet v sobě zahrnuje na straně **příjmové**:

- příjmy z prodeje investičního majetku (budov, pozemků atd.)
- přijaté dary a příspěvky na pořízení dlouhodobého majetku
- zapojení prostředků z hospodářské činnosti města (bytové hospodářství)
- přijaté investiční transfery (ze státního rozpočtu, státních fondů, od obcí, kraje…)
- zapojení peněžních fondů města (FFOVM, FRRM, EF) na investiční akce
- prostředky minulých let a přebytek provozního rozpočtu běžného roku

a na straně **výdajové** všechny výdaje na pořízení investičního majetku města a investiční výdaje zřízených příspěvkových organizací.

v tis. Kč

INVESTIČNÍ ZDROJE			**INVESTIČNÍ VÝDAJE**		
Prodej budov a jejich částí a ost. nemov. Věcí	0,00	x	Investice MM a PO	1 333 602,71	(+34 %)
Prodej pozemků	6 035,75	(-33,5 %)	SPRÁVA DOMŮ, s.r.o.	43 312,39	(+12,6 %)
Prodej ostatního HDM	419,00	(+420,4 %)			
Přijaté dary a příspěvky na pořízení DHM	1 379,18	x			
Příjmy z prodeje akcií	0,00	x			
Zapojení prostředků z hospodářské činnosti (bytové hospodářství)	0,00	x			
Přijaté investiční transfery	243 434,82	(+265,2)			
Zapojení FFOVM na investiční akce	35 432,60	(+8,7 %)			
Zapojení FRRM na investiční akce	165 954,79	(+5,6 %)			
Úvěr na dotační akce	373 120,74	(+93,5 %)			
Přebytek roku 2024	428 755,01	(+38,7)			
Přebytek provozního rozpočtu 2025	652 258,74	(+11,9 %)			
CELKEM	**1 906 790,63**	**(+41,1)**	**CELKEM**	**1 376 915,10**	**(+13,2 %)**

Pro rok 2025 byly vytvořeny dostatečné zdroje pro krytí investičních výdajů, a to především ze zapojení části zůstatku peněžních fondů, ze zapojení nevyčerpaných prostředků z roku 2024, které nebyly využity v předchozích letech, z přebytku provozního rozpočtu roku 2025, z investičních transferů a z přijatého úvěru.

Investiční výdaje ve schváleném rozpočtu byly stanoveny na výši 1.634.532 tis. Kč, po postupných úpravách rozpočtu byly zvýšeny na 2.063.258 tis. Kč. Skutečné čerpání investičních výdajů dosáhlo výše 1.376.915 tis. Kč, což je o 343.029 tis. Kč více než v minulém roce a činí tak 67 % upraveného rozpočtu IV. Plnění blížící se 100 % nelze realisticky dosáhnout z důvodů náročnosti plánovaných projektů, jejichž příprava a realizace je rozprostřena i do několika let. V rozpočtu IV roku 2025 zůstalo nevyčerpáno 686.343 tis. Kč. (654.785 tis. Kč v roce 2024, 569.733 tis. Kč v roce 2023, 529.033 tis. Kč v roce 2022, 398.752,62 tis. Kč v roce 2021, 383.618,24 tis. Kč v roce 2020 a 404.334,65 tis. Kč v roce 2019). O zapojení nedočerpaných finančních prostředků bylo požádáno v prvním čtvrtletí roku 2026. Investiční výdaje v roce 2025 představovaly 32,21 % podíl na celkových výdajích města (27,31 % v roce 2024, 30,10 % v roce 2023,19,28 % v roce 2022, 14,23 % v roce 2021, 15,53 % v roce 2020, 17,26 % v roce 2019).

V posledních deseti letech město vydalo na investice celkem cca 6,25 miliardy Kč.

VÝVOJ INVESTIČNÍCH VÝDAJŮ V POSLEDNÍCH 10 LETECH

Roky	Výše investičních výdajů v tis. Kč	Roky	Výše investičních výdajů v tis. Kč
2016	280 148,51	2021	351 909,44
2017	418 217,16	2022	548 004,02
2018	364 571,12	2023	1 082 171,29
2019	413 516,89	2024	1 033 886,53
2020	382 646,00	2025	1 376 915,10

Celkem 6 251 986,06

4. Vývoj příjmů a výdajů města v letech 2020–2026

Zachycení vývoje hospodaření města v letech 2020 – 2025 a SR 2026.

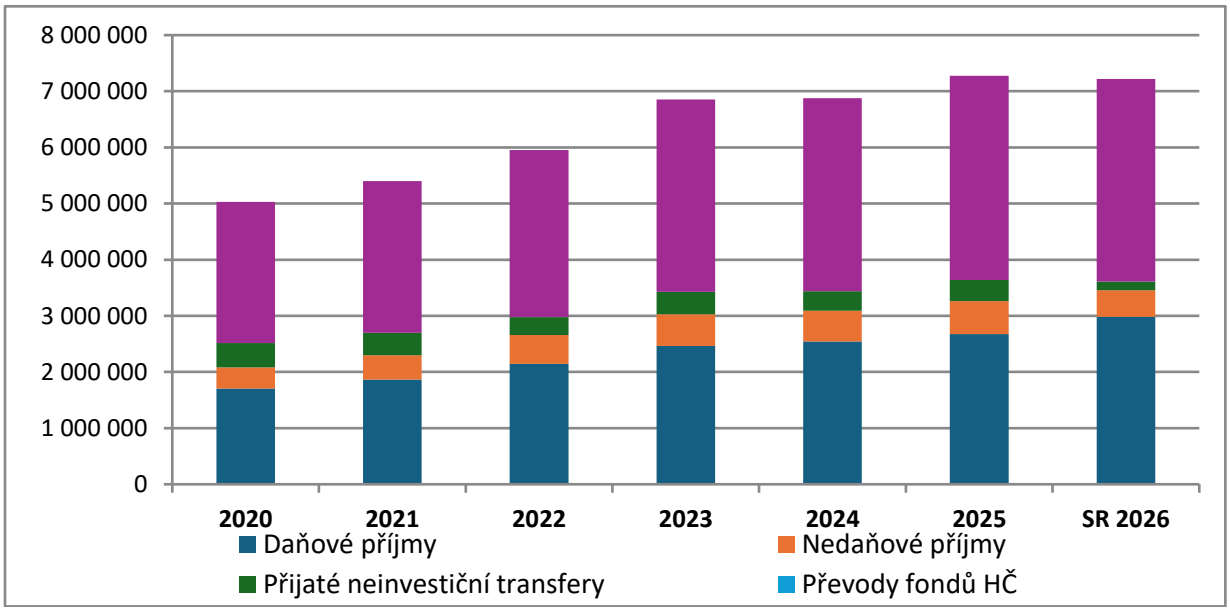
v tis. Kč

PŘÍJMY	2020	2021	2022	2023	2024	2025	SR 2026
Daňové příjmy	1 706 198,24	1 866 907,15	2 144 298,36	2 464 606,30	2 545 754,60	2 677 810,83	2 980 935,00
Nedaňové příjmy	374 139,62	432 763,08	515 690,90	564 127,88	546 197,17	587 103,08	473 310,00
Přijaté neinvestiční transfery	434 786,02	399 858,50	316 992,71	399 484,37	346 864,24	374 409,64	155 733,00
Převody fondů HČ	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Běžné příjmy celkem	**2 515 123,88**	**2 699 528,73**	**2 976 981,97**	**3 428 218,55**	**3 438 816,01**	**3 639 323,55**	**3 609 978,00**
Investiční příjmy	15 158,31	7 117,43	55 129,14	35 245,63	9 151,41	7 833,93	3 100,00
Přijaté investiční transfery	32 014,23	87 027,95	95 142,09	166 129,50	66 661,89	243 434,82	214 000,00
Převody fondů HČ	34 000,00	19 746,00	26 932,00	6 000,00	900,00	0,00	0,00
Investiční příjmy celkem	**81 172,54**	**113 891,38**	**177 203,23**	**207 375,13**	**76 713,30**	**251 268,75**	**217 100,00**
Příjmy celkem	**2 596 296,42**	**2 813 420,11**	**3 154 185,20**	**3 635 593,68**	**3 515 529,31**	**3 890 592,30**	**3 827 078,00**
VÝDAJE	**2020**	**2021**	**2022**	**2023**	**2024**	**2025**	**SR 2026**
Běžné výdaje	2 081 622,32	2 120 632,87	2 294 054,02	2 512 801,84	2 751 615,04	2 898 412,45	3 230 469,00
Investiční výdaje	382 646,00	351 909,44	548 004,02	1 082 171,29	1 033 886,53	1 376 915,10	1 323 372,00
Výdaje celkem	**2 464 268,32**	**2 472 542,31**	**2 842 058,04**	**3 594 973,13**	**3 785 501,57**	**4 275 327,55**	**4 553 841,00**

Podíl investic	15,53%	14,23%	19,28%	30,10%	27,31%	32,21%	29,06%
Pokrytí běžných výdajů běžnými příjmy	**120,83%**	**127,30%**	**129,77%**	**136,43%**	**124,97%**	**125,56%**	**111,75%**

ROK	2020	2021	2022	2023	2024	2025	SR 2026
Celkový zůstatek dlouhodobých úvěrů a půjček k 31.12. daného roku	474 494	413 112	440 957	368 218	456 498	740 966	950 000

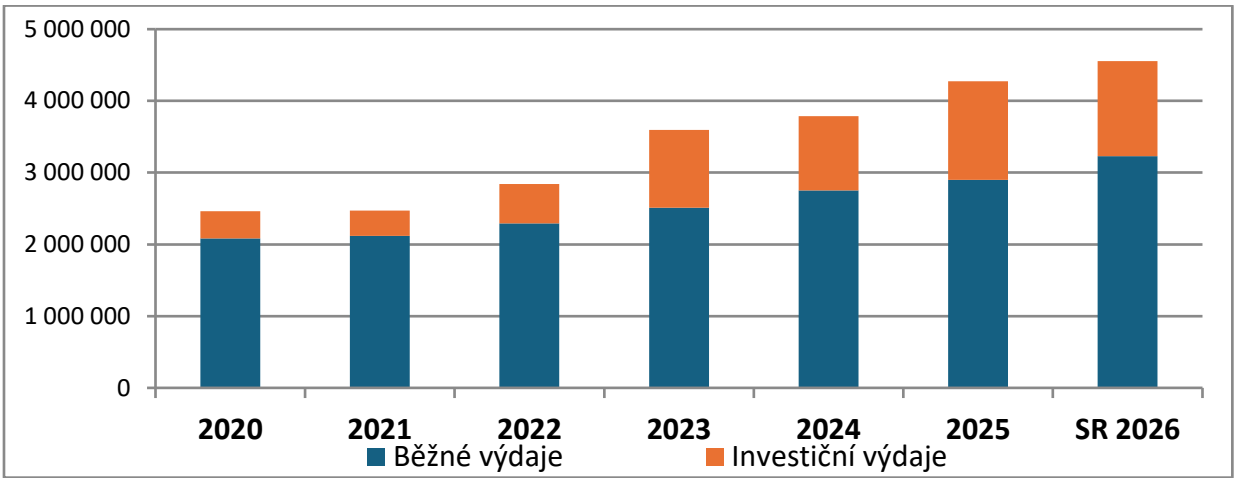
Graf č. 3: Vývoj běžných příjmů v tis. Kč



Komentář: **Daňové příjmy** jsou pro hospodaření města nejvýznamnějším zdrojem hospodaření. Zaznamenávají meziroční nárůst o 5 % (2024/2023 nárůst o 3 %, 2023/2022 nárůst o 15 %, 2022/2021 nárůst o 15 %).

Nedaňové příjmy – jejich výběr meziročně roste, až na rok 2024, ve kterém byl zaznamenán mírný propad o 3 % oproti roku 2023 (nižší příjem z pachtovného od společnosti ĆEVAK). V roce 2025 opět je zaznamenán nárůst, a to o 7 % (2023/2022 nárůst o 9 %, 2022/2021 o 19 %). Mezi nedaňové příjmy patří např. příjem z pachtovného, parkovného, parkovacího oprávnění, pronájmů, služeb, úroků aj.

Graf č. 4: Vývoj celkových výdajů v tis. Kč



Komentář:

Podíl **běžných výdajů** (BV) se podílí významnou částí na celkových výdajích města. Do běžných výdajů náleží nejen výdaje za provoz magistrátu jako úřadu takového, ale i péče o městský majetek, opravy ulic, mostů, údržba zeleně, úklid města, svoz odpadu, údržba hřišť, revize, posudky apod. Do běžných výdajů náleží rovněž i neinvestiční příspěvky na provoz zřízeným příspěvkovým organizacím (39), závazek veřejné služby v přepravě cestujících (MHD) a také i poskytnuté neinvestiční dotace.

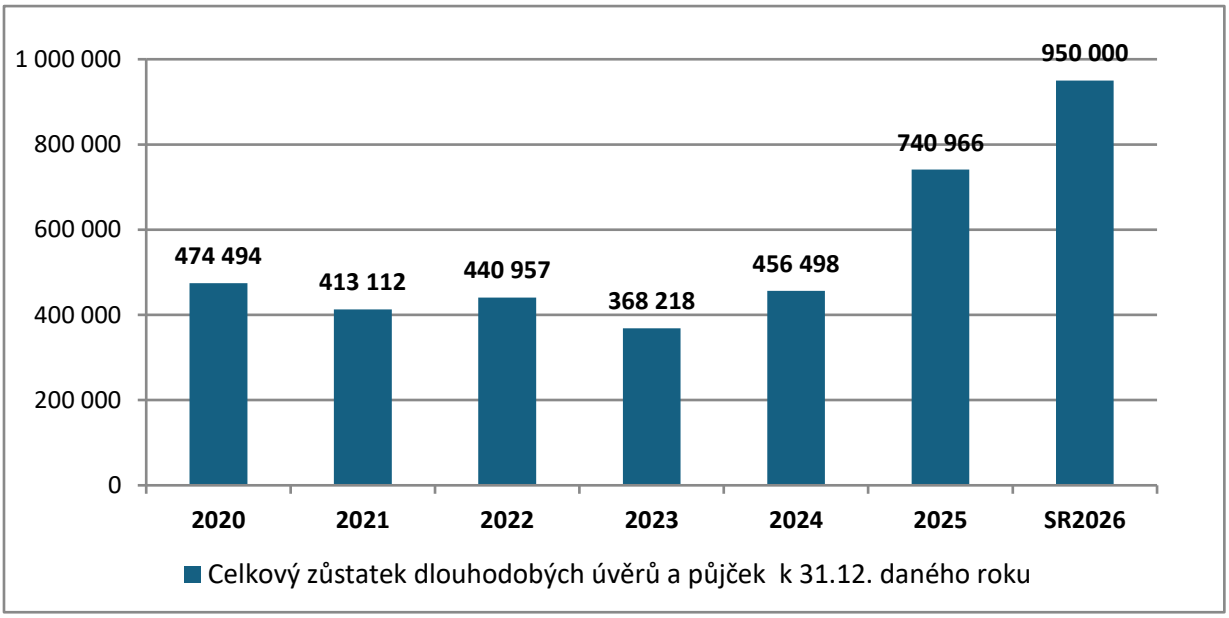
Tak jako příjmy i BV meziročně rostou. V roce 2025 byl nárůst proti roku 2024 o 146.797,41 tis. Kč (5 %). Velký podíl na tomto navýšení měly vyšší výdaje na správu majetku města, provoz příspěvkových organizací i na dopravní obslužnost (2024/2023 o 238.813 tis. Kč, tj. o 9,5 %).

Rozpočet **investičních výdajů** (IV) v roce 2025 přesáhl 2 mld. Kč, a to na výši 2.063.258 tis. Kč, ze kterého bylo skutečně proinvestováno rekordních 1.376.915 tis Kč, tj. 67 % z rozpočtu IV. V roce 2024 byl rozpočet IV 1.688.671 tis. Kč se skutečným čerpáním 1.033.887 tis. Kč, tj. 61 %. V roce 2023 se proinvestovalo 1.082.171 tis. Kč z rozpočtu 1.651.904 tis. Kč, tj. 66 %. V roce 2022 pouze 548.004 tis. Kč z rozpočtu 1.077.037 tis. Kč, tj. 51 %.

Největší podíl na investičních výdajích města má investiční odbor (62 %). Čerpání IV města je více popsáno v komentářích jednotlivých odborů v tabulkové části přehledu hospodaření a v souhrnném hodnocení hospodaření jednotlivých odborů.

Vývoj úvěrového zatížení

Graf č. 5: Vývoj úvěrového zatížení města k 31. 12. daného roku v tis. Kč



Krátkodobé úvěry

Banka/účel	Rok přijetí	Úvěr celkem (v tis. Kč)	Zůstatek k 31.12.2024 (v Kč)	Čerpání rok 2025 (v Kč)	Splátky rok 2025 (v Kč)	Zůstatek k 31.12.2025 (v Kč)
Česká spořitelna, a.s.	2025 na neurčito	50 000 000	0,00	0,00	0,00	0,00
Celkem						0,00

Dlouhodobé bankovní úvěry

Banka/účel	Rok přijetí	Úvěr celkem (v tis. Kč)	Zůstatek k 31.12.2024 (v Kč)	Čerpání rok 2025 (v Kč)	Splátky rok 2025 (v Kč)	Zůstatek k 31.12.2025 (v Kč)
ČS - financování dotačních investičních akcí a na refinancování investičních akcí	2010-14	800 000 000	63 652 347,11	0,00	63 652 347,11	0,00
KB - předfinancování a spolufinancování dotačních a dalších investičních akcí v období 2017 - 2022	2017	250 000 000	200 000 000,00	0,00	25 000 000,00	175 000 000,00
ČS - předfinancování a spolufinancování investičních akcí realizovaných v letech 2023 - 2027	2022	800 000 000	192 845 527,98	373 120 735,84	0,00	565 966 263,82
Celkem			456 497 875,09	373 120 735,84	88 652 347,11	740 966 263,82

C e l k e m	**740 966 263,82 Kč**

Komentář:

Město mělo k 31. 12. 2025 uzavřeny smlouvy na čtyři úvěry. Úvěr od ČS, a.s., určený na financování investičních akcí v období 2010–2014 byl k 31. 12. 2025 zcela splacen. Druhý úvěr od ČS, a.s., určený na financování rekonstrukci KD Slavie bude dočerpán v roce 2026. Třetí úvěr je poskytnut KB, a.s. a je splácen v pravidelných měsíčních splátkách.

Město má dále uzavřenu smlouvu o kontokorentním úvěru, který slouží ke krytí běžných výdajů při dočasném nedostatku finančních prostředků na účtech; v roce 2025 nebyl čerpán.

Celková nesplacená jistina všech úvěrů statutárního města České Budějovice k 31. 12. 2025 je ve výši 740.966 tis. Kč.

5. Vývoj ukazatele dluhové služby

v tis. Kč

Název položky	Roky						
	2020	2021	2022	2023	2024	2025	SR 2026
Příjmy celkem (po konsolidaci)	2 596 296	2 813 420	3 154 185	3 635 594	3 515 529	3 890 592	3 827 078
Dluhová základna	**2 596 296**	**2 813 420**	**3 154 185**	**3 635 594**	**3 515 529**	**3 890 592**	**3 827 078**
Úroky	6 158	4 458	25 671	14 342	10 761	14 080	35 165
Uhrazené splátky dluhopisů a půjčených prostředků	97 281	116 883	87 919	72 739	104 565	88 653	25 000
Dluhová služba	**103 439**	**121 341**	**113 590**	**87 081**	**115 327**	**102 733**	**60 165**
UKAZATEL DLUHOVÉ SLUŽBY	**3,98%**	**4,31%**	**3,60%**	**2,40%**	**3,28%**	**2,64%**	**1,57%**

Počet obyvatel (údaj k 1.1.)	94 463	94 229	93 426	96 417	96 417	97 231	97 231
Zadluženost obce	474 494	413 112	440 957	368 218	456 498	740 966	950 000
Zadluženost obce na 1 obyvatele	**5 023**	**4 384**	**4 720**	**3 819**	**4 735**	**7 621**	**9 771**

Dle zákona č. 23/2017 Sb., o pravidlech rozpočtové odpovědnosti, ve znění pozdějších předpisů, má územní samosprávný celek hospodařit v zájmu zdravých a udržitelných veřejných financí tak, aby výše jeho dluhu nepřekročila k rozvahovému dni 60 % průměru jeho příjmů za poslední 4 rozpočtové roky. Dluh statutárního města České Budějovice tento limit nepřekročil.

Podíl dluhu k průměru příjmů za poslední 4 roky (2022–2025) činí 20,88 %. Podíl dluhu k 60 % průměru příjmů za poslední 4 rozpočtové roky (2.129.385 tis. Kč) je 34,80 %.

6. Souhrnné hodnocení odborů

Městská policie – odpovědné místo 100

Městská policie České Budějovice je orgánem obce a byla zřízena zastupitelstvem Statutárního města České Budějovice dne 7. července 1992. Činnost Městské policie České Budějovice je definována zákonem č. 553/1991 Sb., o obecní policii, ve znění pozdějších předpisů. Městská policie zabezpečuje na území města místní záležitosti veřejného pořádku v rámci působnosti obce a plní další úkoly na základě jiných právních předpisů.

Za pokuty uložené příkazem na místě bylo v roce 2025 uhrazeno celkem 3.594,15 tis. Kč, za pokuty na místě nezaplacené 3.688,81 tis. Kč. Na manipulačních poplatcích za nasazení a odstranění technického prostředku k zabránění odjezdu vozidla bylo vybráno 2.390,10 tis. Kč a za odtahy vozidel 707,25 tis. Kč.

Strážníci se též soustředili na dodržování obecně závazných vyhlášek a nařízení města. Ke kontrolní činnosti v této oblasti patřily pravidelné kontroly dodržování omezené provozní doby nočních podniků v oblastech města, stanovené obecně závaznou vyhláškou Statutárního města České Budějovice o veřejném pořádku, veřejné zeleně a čistoty veřejných prostranství.

Odbor ochrany životního prostředí – odpovědné místo 101

V rámci roku byly vykonávány všechny zákonem dané činnosti na našem odboru, a to i přes vysoké absence pracovníků z důvodů nemocí a OČR.

Oddělení ovzduší realizovalo měření imisí ovzduší na 3 dopravně exponovaných místech v Českých Budějovicích. Jedno místo bylo vynecháno, protože se v době měření rekonstruovala předmětná křižovatka.

V rámci ekologické a environmentální výchovy bylo realizováno vydávání časopisu Robinson, vydání nové dětské knihy v rámci enviromentálního vzdělávání města. Dále probíhal celoroční projekt Terminál ve spolupráci s Jihočeskou univerzitou. V rámci dotačních programů byla poskytnuta dotace 22 subjektům v celkové výši 1.200 tis. Kč.

Vydávání rybářských lístků je na zhruba stejné úrovni jako v předchozích dvou letech. Objem loveckých lístků se oproti roku 2024 také téměř neměnil.

V rámci odboru byl dokončen prováděcí projekt na otevření přítoku nádrže Bagr. Započala výsadba dřevina na tunelu Pohůrka, která je základem pro vytvoření parku Pohůrka.

Odbor dopravy a silničního hospodářství – odpovědné místo 103

Příjmy rozpočtu roku 2025

Při plnění příjmů rozpočtu roku 2025 došlo k navýšení u příjmů ze správních poplatků a poklesu příjmů ze sankčních plateb. Příjmy jsou převážně tvořeny správními poplatky za úkony související s evidencí motorových vozidel a poplatky za zkoušky žadatelů o řidičské oprávnění.

Výdaje rozpočtu roku 2025

Čerpání výdajů rozpočtu probíhalo z velké části na základě uzavřených dlouhodobých smluv. Dále byly financovány projekty vzešlé z podnětů občanů, vedení města nebo dopravní komise.

Mezi projekty započaté v roce 2024 a dokončené v roce 2025 patří studie navýšení kapacity parkovacích ploch na sídlištích Máj a Šumava, studie dopravního řešení lokality nám. Švabinského a Lidické třídy, vyplacení odměn v architektonické soutěži Lávka přes Vltavu, implementace aktualizované datové sady do Dopravně informačního a řídícího centra a doplnění preference formou VIP tras pro průjezd vozidel jednotek HZS při nájezdu k tunelu D3 Pohůrka.

Projekty započaté a dokončené v roce 2025 jsou například studie cyklostezek (přes Dobrovodský potok, na sídlišti Vltava, podél severní spojky u firmy Bosch), studie dopravních řešení vybraných lokalit (točna v Nemanicích, ul. E. Destinové), studie umístění přechodů pro chodce a navýšení kapacity parkovacích ploch ve vybraných lokalitách a studie provizorní komunikace v Hrdějovicích. Další výdaje

byly čerpány na pronájem plochy pro zkoušky motocyklů žadatelů o řidičské oprávnění, na přípravu a realizaci výstavy o průmyslu v ČB, na provozování služby Senior taxi pro občany v Českých Budějovicích a také na zajištění dopravní výchovy pro předškoláky v rámci BESIP.

Část projektů přechází do roku 2026. Jedná se například o studii řešení cyklostezky a navazujícího prostoru v areálu Samson, samoobslužný přívoz v lokalitě u Malého jezu, studii cyklostezky Haklovy Dvory – Zavadilka, studii navýšení počtu parkovacích míst na parkovišti Branišovská x Větrná, studii dopravního propojení ul. Dobrovodská a Plynárenská, vyhledávací studii Východní tangenty a Jižního propojení, Sociologický průzkum mobility obyvatel aglomerace ČB, směrový dopravní průzkum v ČB a zakázka na nadlimitní Nadstavbové řízení SSZ a I. etapa úprav Dopravně informačního a řídícího centra ČB pro rozšíření funkcionalit a optimalizaci rozhraní a zobrazení dat.

Odbor kultury a cestovního ruchu – odpovědné místo 104

Oddělení kultury

- **realizované akce <u>dle plánu</u>:**

- **Masopustní koleda**, 04. 03. 2025, náměstí Přemysla Otakara II.,
- **Jarní trhy**, 10. 04. – 12. 04. 2025, náměstí Přemysla Otakara II.,
- **Staročeské Velikonoce aneb Jaro už je tu…,** 13. 04. 2025, Piaristické náměstí, Panská ulice,
- **Slet čarodějnic**, 30. 04. 2025, Sokolský ostrov,
- **Oslavy Dne vítězství – 80. výročí**, 08. 05. 2025, Hřbitov sv. Otýlie,
- **Umění ve městě**, 01. 06. – 30. 09. 2025, historické centrum města,
- **Den pro děti a dospělé**, 02. 06. 2025, Sokolský ostrov,
- **Múzy na vodě**, 01. 07. – 06. 07. 2025, soutok Vltavy a Malše,
- **Kinematograf bratří Čadíků**, 07. 07. - 10. 07. 2025, náměstí Přemysla Otakara II.,
- **Radniční léto**, červenec – srpen 2025, nádvoří radnice,
- **Letní Vltava**, červenec – srpen 2025, Park 4Dvory,
- **Hudební večery na náměstí**, 15. 07. – 21. 08. 2025, náměstí Přemysla Otakara II.,
- **Překročme bariéry**, 5. 9. 2025, Sportovní hala,
- **Odpoledne s vůní máty**, 30. 10. 2025, KD Vltava,
- **Podzimní (švestkové) trhy**, 9. 10. – 11. 10. 2025, náměstí Přemysla Otakara II.,
- **Ocenění talentů**, 10. 12. 2025, obřadní síň,
- **Den vzniku samostatného československého státu**, 28. 10. 2025, před budovou radnice,
- **Adventní trhy**, 18. 11. 2025 – 06. 01. 2026, náměstí Přemysla Otakara II.,
- **Rozsvícení vánočního stromu**, 29. 11. 2025, náměstí Přemysla Otakara II.,
- **Přílet anděla**, 05. 12. 2025, náměstí Přemysla Otakara II.,
- **Zvonkový průvod, Vránkovy koledy**, 12. 12. 2025, Piaristické náměstí, nám. Přemysla Otakara II.,
- **Vánoční koncert – Tomáš Kočko a orchestr**, 16. 12. 2025, Klášterní kostel Obětování Panny Marie, Piaristické nám.,
- **Radniční vánoční trhy**, 08. 12. – 13. 12. 2025, nádvoří radnice,
- **Tvůrčí dílny**, 08. 12. – 13. 12. 2025, radniční výstavní síň,
- **Vánoce na starém městě a staročeská ulička v Panské**, 14. 12. 2025, Piaristické náměstí a Panská ulice,
- **Živý betlém**, 19. 12. 2025, Piaristické náměstí.

- **akce realizované <u>mimo plán</u>:**

- VIA BUDVICENSIS – konference a výstava k 760 výročí města České Budějovice,
- Národní zahájení Dnů evropského dědictví – produkční a technické zajištění koncertu Moniky Absolonové dne 13. 09.2025 v Letním kině Háječek,
- Otevření KD Slavie – technické a organizační zajištění včetně kulturního programu při otevření KD Slavie dne 29.12.2025.

Oddělení cestovního ruchu:

V roce 2025 byly finanční prostředky v oblasti cestovního ruchu čerpány zejména na tyto činnosti:

<u>Marketing a propagace města</u>

- realizace online reklamních kampaní (výkonnostní kampaně, bannery, PPC, sociální sítě)
- marketingová podpora turistického webu a tematických kampaní
- redakce, správa a aktualizace webových portálů (např. turistický portál budejce.cz)
- grafické práce, copywriting, tvorba obsahu
- tisk a výroba propagačních materiálů

Hlavní část rozpočtu byla využita na posílení propagace města jako turistické destinace a podporu návštěvnosti.

Správa a rozvoj turistické infrastruktury
- aktualizace a správa webových systémů (včetně CBsystemu)
- technická podpora digitálních nástrojů
- údržba a rozvoj informačních systémů pro návštěvníky

Výdaje směřovaly k modernizaci digitální komunikace a zlepšení dostupnosti informací pro turisty.
Organizace a zajištění turistických aktivit
- realizace komentovaných prohlídek (např. adventní prohlídky Černé věže)
- služby průvodců (změna systému vyplácení provizí)
- zajištění doprovodných programů pro návštěvníky vč. presstripů

Podpora přímých turistických produktů města a zatraktivnění nabídky zejména v sezónních obdobích.

Produkční a servisní zajištění
- nákup služeb souvisejících s organizací akcí
- drobné služby, administrativní a provozní zajištění
- spolupráce s externími agenturami

Shrnutí
Rozpočet cestovního ruchu byl čerpán systematicky v souladu s prioritami města, zejména na:
- podporu marketingu a propagace,
- digitální rozvoj a správu turistických nástrojů,
- realizaci turistických produktů a komentovaných prohlídek,
- zajištění kvalitního informačního servisu návštěvníkům.

Struktura výdajů odpovídá dlouhodobé strategii podpory cestovního ruchu s důrazem na online komunikaci, rozvoj značky destinace a posilování návštěvnické atraktivity města.

CBsystem:
V rámci městského rezervačního portálu CBsystem bylo za centrální rezervační kancelář zadáno v roce 2025: 1146 akcí, od 58 smluvních pořadatelů v hodnotě 5.322.021 Kč, což je více než v roce 2024 o: 39 akcí, 10 smluvních pořadatelů a 343.116 Kč.
Celkový prodej přes CBsystem včetně zadaných akcí kmenovými pořadateli (Centrální rezervační kancelář, Jihočeské divadlo, Jihočeská filharmonie, VK Jihostroj a město Borovany) za rok 2025 byl: 91.041.987 Kč, což bylo o 557.883,50 Kč méně než v roce 2024.

KD Vltava
I v roce 2025 se podařilo dotáhnout kulturnímu domu Vltava vysokou obsazenost předchozího rekordního roku (2024) obsazeností 100 produkčních dní produkce na hlavním Velkém sále KD. Jednalo se zejména o koncerty, divadelní vystoupení, plesy, firemní večírky, taneční kurzy a jiné společenské akce. Z tohoto 9 bylo realizováno ve vlastní produkci odboru. Mezi zajímavé akce patřil Divokej Bill, Horkýže Slíže, Tři sestry, Arakain a Alkehol, KTO a mnoho dalších. Koncem roku se KD Vltava začala připravovat na přechod pod příspěvkovou organizaci Kulturní a sportovní zařízení města České Budějovice.

Odbor školství a tělovýchovy – odpovědné místo 105

Odbor školství a tělovýchovy je gesčním odborem pro zřizované mateřské školy, základní školy a samostatnou školní jídelnu s právní subjektivitou (32 příspěvkových organizací), zajišťuje výkon státní správy u škol spadajících do působnosti obce III (48 příspěvkových organizací) a plní úkoly z toho vyplývající a dále poskytuje dotace do oblasti sportu, tělovýchovy a volnočasových aktivit dětí a mládeže.

Odbor školství a tělovýchovy v roce 2025:
- připravil konkurzy na ředitele/ředitelky mateřských a základních škol (MŠ Čéčova, MŠ E. Pittera, MŠ Jizerská, MŠ Neplachova, MŠ U Pramene, ZŠ Máj I, ZŠ a MŠ L. Kuby, ZŠ a MŠ T. G. Masaryka, MŠ Nerudova, ZŠ a MŠ Nová, MŠ Sedmikráska, ZŠ Dukelská),
- ocenil školské pracovníky, kteří odešli do důchodu a úspěšné žáky ve vědomostních, uměleckých a sportovních soutěžích,
- podpořil vybavení žáků I. ročníků základních škol učebnicemi, školními potřebami a učebními pomůckami v celkové výši 1,043 tis. Kč,
- realizoval klasické zápisy do mateřských a základních škol,

- zhodnotil práci ředitelů PO a schválil odměny z prostředků státního rozpočtu pro ředitele/lky zřizovaných škol – ZŠ, MŠ a ŠJ,
- realizoval výjezdní zasedání ředitelů PO zřizovaných Statutárním městem České Budějovice,
- průběžně aktualizuje Obecně závaznou vyhlášku, kterou se stanoví školské odvody a části školských odvodů základních škol,
- připravil výši úplaty za zájmové vzdělávání ve školních družinách a školních klubech v základních školách a v mateřských školách,
- realizoval aktualizaci Strategického plánu MAP ORP České Budějovice,
- realizoval schválení účetních závěrek a výsledků hospodaření včetně jejich rozdělení za rok 2024 zřizovaných příspěvkových organizací MŠ, ZŠ a ŠJ,
- realizoval schválení odpisových plánů na rok 2025 zřizovaných příspěvkových organizací – MŠ, ZŠ a ŠJ,
- realizoval uzavření dodatků ke zřizovacím listinám MŠ, ZŠ a ŠJ (ZŠ Dukelská, ZŠ a MŠ L. Kuby, ZŠ a MŠ Kubatova, MŠ K. Štěcha, MŠ U Pramene, MŠ Jizerská, ZŠ a MŠ T. G. Masaryka, ZŠ a ZUŠ Bezdrevská, ZŠ Nerudova, ZŠ Máj II),
- průběžně předkládal ke schválení stavební výjimky ze směrnice č. 3/2024 o příspěvkových organizacích,
- připravil informativní zprávu o obsazenosti školních tělocvičen,
- ve spolupráci s OŠT se zapojily mateřské a základní školy do dotačních programů Jihočeského kraje,
- realizoval souhlas s přijetím účelových darů pro základní a mateřské školy – obědové služby v rámci projektu organizace WOMEN FOR WOMEN,
- realizoval souhlas s přijetím účelových a finančních darů pro zřízené příspěvkové organizace,
- provedl audity školních jídelen (včetně kontroly HACCP, provozu školní jídelny, odpadového a skladového hospodářství, jídelních lístků a spotřebního koše potravin) u MŠ Dlouhá, MŠ Nerudova, MŠ Neplachova, ZŠ a ZUŠ Bezdrevská, MŠ Sedmikráska (všechna odloučená pracoviště),
- zorganizoval seminář o hygienických požadavcích na stravovací služby pro pracovníky školních jídelen pro celé ORP České Budějovice,
- připravil zadání veřejné zakázky malého rozsahu na zpracování „Strategie vzdělávání města České Budějovice“ jednomu dodavateli – Jihočeské univerzitě v Českých Budějovicích,
- podpořil každoročním příspěvkem ve výši 200 tis. Kč Nadaci města České Budějovice pro podporu vzdělávání a vědy,
- poskytl neinvestiční dotaci Domu dětí a mládeže na 23. ročník soutěže o Pohár primátorky města České Budějovice a dále RADAMBUKU – Radě dětí a mládeže Jihočeského kraje, z. s. na akci BAMBIFEST 2025 České Budějovice,
- zajistil povolení výjimek z počtu dětí na třídu v jednotlivých mateřských školách (MŠ Sedmikráska, ZŠ a MŠ E. Destinová, MŠ Jizerská, MŠ Dlouhá, MŠ J. Opletala, MŠ Nerudova, MŠ Pražská, MŠ Větrná, ZŠ a MŠ Kubatova, MŠ Papírenská, MŠ U Pramene, MŠ E. Pittera,),
- zajistil prodloužení smlouvy o výpůjčce nemovité věci, tj. objekt odloučeného pracoviště Mateřské školy Papírenská v ul. P. J. Šafaříka pro spolek Bezpečný svět z. s.,
- podpořil a zadministroval navýšení kapacity MŠ Papírenská z důvodu otevření 7. třídy se sportovním zaměřením a dále navýšení kapacity Školní jídelny U Tří lvů 2 b,
- schválil zřízení přípravné třídy v ZŠ Máj I a v ZŠ a MŠ Nová,
- poskytl neinvestiční dotaci ve výši 1.100 tis. Kč Jihočeské univerzitě České Budějovice na úhradu nákladů na zjištění výchovné, vzdělávací a výzkumné činnosti veřejného školství,
- zpracoval vyhodnocení „Dotačního programu města České Budějovice na podporu volnočasových aktivit v roce 2024 a Dotačního programu na podporu a rozvoj služeb péče o děti do 6 let věku v roce 2024“,
- poskytl neinvestiční dotace z dotačního programu města České Budějovice na podporu sportu a volnočasových aktivit a na rozvoj a péči o děti ve věku do 6 let,
- poskytl mimořádné finanční příspěvky za sportovní úspěchy sportovců a reprezentaci města,
- poskytl neinvestiční dotace za reprezentaci města (děti a mládež od 10 do 18 let) v celkové výši 450 tis. Kč,
- poskytl mimořádné neinvestiční příspěvky na činnost:
  - zapsanému spolku Evoluce – Jihočeské centrum českého znakového jazyka, z.s. na zajištění kvalitní výuky znakového jazyka,
- poskytl významné neinvestiční dotace na pokrytí nákladů souvisejících s činností Volejbalového klubu České Budějovice, z. s., SK Dynamu České Budějovice akademie, z.s., HC České Budějovice, z.s., Regionální fotbalové akademie Jihočeského kraje,

- poskytnutí neinvestiční dotace Českému volejbalovému svazu na podporu finálového turnaje Chance Českého poháru volejbalu mužů a žen,
- poskytl mimořádnou finanční dotaci Vodní záchranné službě ČČK České Budějovice na pořízení nového přívěsného vozíku ve výši 70 tis. Kč,
- poskytl mimořádnou finanční dotaci TJ Meteor České Budějovice na podporu provozuschopnosti spolku ve výši 100 tis. Kč,
- poskytl finančního příspěvku ve výši 900 tis. Kč na podporu vzdělávací a výchovné činnosti Salesiánského střediska mládeže – dům dětí a mládeže České Budějovice včetně uzavření memoranda o spolupráci,
- poskytl mimořádnou finanční dotaci ve výši 55 tis. Kč za reprezentaci města v oblasti kulturistiky a fitness,
- poskytl mimořádnou finanční dotaci Biologickému centru AV ČR, v. v. i. na podporu vzniku laboratoře OpenLab České Budějovice ve výši 500 tis. Kč,
- poskytl mimořádnou finanční odměnu BLACK DOGS BUDWEIS, z.s. na reprezentaci města České Budějovice v oblasti univerzitního sportu ve výši 200 tis. Kč,
- poskytl mimořádnou finanční dotaci Jihočeské hospodářské komoře na podporu zážitkové interaktivní výstavy „Dobrodružství s technikou 2026“ ve výši 50 tis. Kč,
- zajistil souhlas Rugby Clubu České Budějovice, z. s. s vybudováním veřejného sportoviště v Českých Budějovicích a poskytnutí účelové dotace ve výši 13.327 tis. Kč (doplněný záměr z roku 2024),
- vyjádřil podporu realizace projektu „Modernizace atletického stadionu Sokolský ostrov – ČB II“,
- ve spolupráci s OŠT bylo předloženo a následně uzavřeno Memorandum o spolupráci při uspořádání Olympijského festivalu Milano Cortina 2026 mezi statutárním městem České Budějovice, Jihočeským krajem, Českým olympijským výborem a Olympic Festivalem s. r. o.

Odbor sociálních věcí – odpovědné místo 106

Prostřednictvím Dotačního programu města České Budějovice na podporu sociální oblasti poskytuje OSV organizacím působícím v sociální oblasti neinvestiční dotace na jejich celoroční činnost. Mimo Dotační program města ČB OSV ze svého rozpočtu finančně podporuje organizace, které poskytují občanům města terénní sociální služby. Jedná se pečovatelskou službu, osobní asistenci a tísňovou péči. Dále finančně podporuje terénní hospicovou péči. V rámci individuálních dotací byly podpořeny 4 projekty ze sociální oblasti.

V rozpočtu OSV jsou promítnuty i položky týkající se výkonu sociálně právní ochrany dětí, hospodaření se státním příspěvkem na výkon pěstounské péče, s transferem ze státního rozpočtu na agendu sociálně-právní ochrany dětí v roce 2025 a s dotací MPSV na výkon činností sociální práce v roce 2025.

Dále jsou v rozpočtu OSV zahrnuty finanční položky na plánování sociálních služeb na území SO ORP uskutečňované prostřednictvím pracovních skupin.

Z rozpočtu OSV je zajištěn provoz a vybavení klubů seniorů v Českých Budějovicích, částečně jsou hrazeny i náklady na činnost klubů. Z rozpočtu OSV jsou také hrazeny náklady na vodu, teplo a energie v Poradenském centru v KC Máj.

Dále je v rozpočtu OSV zajištěna realizace projektu „Ukrajinské komunitní centrum Nadija“ financovaná ze státního rozpočtu prostřednictvím Ministerstva vnitra ČR.

Odbor vnitřních věcí – odpovědné místo 108

Na straně příjmové byly v roce 2025 tak jako v předchozích letech podstatné příjmy z pronájmu nebo pachtu ostat. nemovitých věcí, resp. z pronájmů částí nemovitostí ve výši 206,83 tis. Kč a příjmy z poskytování služeb ve výši 908,62 tis. Kč.

Na straně výdajové vynakládáme nejvyšší částky na spotřebované energie a media v objektech MMCB, na poštovní služby a na opravy a rekonstrukce spravovaného majetku. Níže jsou uvedeny hlavní nákladové položky:

- **u běžných výdajů** se jednalo zejména o náklady na provoz budov spočívající v:
  - nákladech na spotřebovanou elektrickou energii ve výši 6.175,86 tis. Kč,
  - nákladech na teplo ve výši 4.622,46 tis. Kč.
  - službách v objektech MMCB ve výši 6.091,22 tis. Kč,
  - opravách a údržbě budov ve výši 2.689,11 tis. Kč,
  - poštovném ve výši 7.838,76 tis. Kč,
- **u investičních výdajů:**
  - realizaci nového klíčového systému s generálním klíčem v budově radnice, výměnu multisplitové jednotky v budově v Kněžské ul. A projektová studie na rekonstrukci přepážek na ODSH v budově Kněžské ul. v celkové hodnotě 1.610,10 tis. Kč,

- pořízení osobního automobilu a 4 ks elektrokol v celkové hodnotě 573,95 tis. Kč,
- pořízení sanitární buňky do útulku pro kočky v hodnotě 209,29 tis. Kč.

VZ na rekonstrukci centrální VZT a MaR v budově radnice v celkové hodnotě 21.000 tis. Kč nebyla realizována, protože žádný z účastníků veřejné zakázky nesplnil požadavky uvedené v zadání VZ a tato veřejná zakázka bude vypsána v roce 2026 znovu. Dále nebyla realizována VZ na výměnu klimatizačních jednotek v budově v Jeronýmově ulici.

Hospodaření OVV proběhlo dle rozpočtových pravidel.

Správní odbor – odpovědné místo 110

V rámci hodnocení činnosti správního odboru (dále SO) můžeme konstatovat, že v průběhu roku 2025 nebyly ve vztahu k rozpočtu prováděny žádné akce či projekty, neshledáváme též žádné výrazné problémy, se kterými bychom se museli v tomto období potýkat.

Na druhou stranu lze vyzdvihnout míru efektivity vymáhání pokut vzniklých z přestupkového řízení. SO dlouhodobě vykazuje plnění rozpočtu nad rámec schválených či upravených příjmů odpovědného místa 110, v r. 2025 došlo k překročení schváleného celkového příjmu ve výši 12.625 tis. Kč o 7.936,85 tis. Kč, tedy o 162,9 %.

Na procesu vymáhání pohledávek se podílejí prakticky všichni pracovníci SO, počínaje kvalitou zpracovaných rozhodnutí, přes působení na pachatele přestupků ve smyslu přijetí odpovědnosti a trestu, snahu o zefektivnění procesu vyřizování přestupků formou zkrácených správních řízení, komunikaci s dlužníky až po součinnost s příslušným správcem daně na vymáhání dlužných finančních částek. Pozitivní vliv na vymáhání pokut má též současná legislativa, která přináší celou řadu nástrojů, jimiž lze dosáhnout úhrady pokut v plné výši (podmínka úhrady pokuty při upuštění od zbytku trestu zákazu činnosti, vybírání kaucí, zápočet nevratitelných přeplatků, oprávnění PČR a MP zabránit dlužníkovi v další v jízdě s MV a další).

Bez kontrolních poznatků bylo zajištěno financování organizace a průběhu voleb do Poslanecké sněmovny Parlamentu ČR. Její průběh a výsledky nebyly dotčeny žádnou důvodnou volebních stížností nebo soudním přezkumem.

Odbor územního plánování – odpovědné místo 111

V roce 2025 byly ukončeny tyto akce:

- změna Územního plánu města Č. Budějovice v lokalitách U Papíren, Nemocnice, Krumlovská a Rožnov sever v k.ú. Č.B.7,
- změna Územního plánu města Č. Budějovice v lokalitách Loděnice a sídliště Vltava v k.ú. Č.B. 2,
- změna Územního plánu města Č. Budějovice v lokalitě Historické jádro (Senovážné náměstí) v k.ú. Č.B.2,
- změna Územního plánu města Č. Budějovice v lokalitách Kasárenská, U Novohradské, Nádraží, Pětidomí a Suché Vrbné – průmyslový obvod v k.ú. Č.B.6,
- změna Územního plánu města Č. Budějovice v lokalitách Suché Vrbné – průmyslový obvod, Vrbenská a Nové Vráto v k.ú. Č.B. 4 a 5,
- změna Územního plánu města Č. Budějovice v lokalitách U Staroměstského hřbitova, U Požární zbrojnice a Loděnice v k.ú. Č.B. 3,
- změna Územního plánu města Č. Budějovice v lokalitě U Švába v k.ú. Č.B. 2,
- změna Územního plánu města Č. Budějovice v lokalitách Rybníky a Haklovy Dvory,
- úplné znění Územního plánu města Č. Budějovice po změně č. 106,
- územní studie – zpracování studie úprav Mánesovy třídy – celková rekultivace veřejného prostoru Mánesovy třídy mezi řekou Malší a křížením s Lidickou třídou.

V roce 2025 nadále pokračovalo pořizování těchto změn Územního plánu města České Budějovice – změna ÚP v lokalitách Za Otýlií, Otýlie, Nemanický rybník a U Čertíka (Okružní I). Změna ÚP v lokalitách Za Otýlií, Otýlie, Nemanický rybník, Na Světlících a U Čertíka (Okružní II), změna ÚP lokalita Za Hřbitovem, změna územního plánu ze zprávy o uplatňování ÚP za období 2000–2023 – oddělená část I., zpracování úplného nového Územního plánu města Č. Budějovice – zpracování I. etapy – zajištění nezbytných průzkumů a rešerší, vyplacení odměn náhrady výloh veřejné zakázky malého rozsahu Letní kino Háječek.

Investiční odbor – odpovědné místo 112

Rozsah investiční činnosti v roce 2025 navazoval na předchozí období a zůstal na vysoké úrovni. Byla dokončena největší investiční akce města – rekonstrukce a přístavba KD Slavie, probíhaly práce v oblasti dopravních staveb, rekonstrukce stávající vodohospodářské infrastruktury, snižování energetické

náročnosti školských zařízení a stavební úpravy sociálních zařízení. Současně probíhala příprava dalších velkých investičních záměrů města: projektová příprava Zátkova nábřeží, Senovážného náměstí a parkovacího domu na sídlišti Máj.

Mezi nejvýznamnější investiční akce realizované v roce 2025 podle jednotlivých oblastí patří tyto:

Kulturní zařízení:

KD Slavie – v rámci komplexní rekonstrukce budovy KD Slavie byly realizovány stavební úpravy objektu včetně vybudování nových zdravotně-technických instalací, vnitřní kanalizace, systému elektrické požární signalizace, vytápění, chlazení a vzduchotechniky. Dále byla zajištěna dodávka a instalace audiovizuální a divadelní techniky a kompletního gastrozařízení, čímž došlo k výraznému zkvalitnění technického i provozního zázemí objektu. Součástí rekonstrukce byly kromě vnitřních stavebních úpravy také venkovní a terénní úpravy v okolí objektu. Kolaudace stavby a následné dofinancování celé akce proběhne v roce 2026.

Hřiště a sportoviště:

V první polovině roku došlo k dokončení 2. etapy výstavby sportovního areálu Vltava. Dále došlo k výstavbě Bouldrové stěny u řeky Malše. Jedná se o lezeckou stěnu o výšce 4,5 m, tvořenou ocelovou nosnou konstrukcí do betonového základu. Akce byla dokončena ke konci roku 2025, její kolaudace by měla proběhnout v první polovině roku 2026.

Komunikace a infrastruktura:

Rekonstrukce silnice III/14322 Branišovská – v roce 2025 proběhla realizace první části stavby. Jednalo se částečně o rekonstrukci a částečně o výstavku nových chodníků, rekonstrukci veřejného osvětlení, vybudování dvou zastávek MHD a přeložky kabelů. Dále zde došlo k rekonstrukci povrchu komunikace a vybudování nových parkovacích ploch podél komunikace.

V roce 2025 byly taktéž zahájeny stavební práce v ulici Rudolfovská v rámci 1. etapy projektu. Součástí této etapy byla kompletní rekonstrukce v úseku od ulice Na Sadech po ulici Otakarova včetně provedení sanace kanalizace v ulici Na Sadech.

Byly provedeny kanalizační a vodovodní přípojky, nové odvodnění včetně napojení na kanalizační řad, vybudována kanalizační kameninová stoka v úseku Jeronýmova – Otakarova z důvodu umístění a technického stavu parovodu. Vyměněny kabely veřejného osvětlení a umístěny optické kabely. Vodovody provedeny po obou stranách ulice. Do provozu byla uvedena část komunikace mezi ulicemi Na sadech a Otakarova. Dokončení akce je plánováno v první polovině roku 2026.

V rámci pokračování modernizace ČOV ČB byla dokončena rekonstrukce lapáku písku a usazovacích nádrží na splaškové lince ČOV ČB (realizace zahájena v roce 2024).

V oblasti vodohospodářské infrastruktury byla na konci roku 2025 dokončena akce Kaliště – kanalizace, vodovod – 3. etapa. V obci byly vybudovány nové vodovodní a kanalizační sítě včetně přípojek k místním objektům. Kanalizační síť byla následně napojena na již zrealizovanou čistírnu odpadních vod, která byla vybudována v roce předchozím v rámci 1. a 2. etapy. Po realizaci kanalizace a vodovodu došlo k výměně podkladních vrstev místních komunikací a následně položení asfaltových vrstev. V roce 2026 proběhne dofinancování akce a kolaudace.

V rámci výstavby nové vodohospodářské infrastruktury byla zahájena realizace akce Haklovy Dvory – kanalizace (1. etapa) ve druhé polovině roku 2025 došlo k vybudování výtlakové kanalizace a části dešťové kanalizace, dále pak k výstavbě provizorní točny pro autobusy, části chodníku a zastávkového zálivu. Pokračování realizace akce proběhne v roce 2026, kdy bude následovat přeložka vodovodu, vybudování splaškové kanalizace, výstavba dvou autobusových zastávek, veřejného osvětlení a chodníků.

Veřejná prostranství:

Ve druhé polovině roku 2025 byla dokončena realizace Slunečního ostrova na Jiráskově nábřeží spočívající ve vybudování nových ostrovů, rozšíření stávající cyklostezky, doplnění světel veřejného osvětlení a souvisejících sadových úprav.

Školská a sociální zařízení:

Byla dokončena rekonstrukce MŠ větrná – snížení energetické náročnosti, byly dokončeny stavební úpravy vnitřních prostor pavilonů a spojovací chodby včetně zateplení fasády a výměny oken. Práce probíhaly v závislosti na provozu školy po etapách. Dokončení na konci roku 2025.

Došlo k zahájení rekonstrukce MŠ Zeyerova – snížení energetické náročnosti, byla dokončena vnitřní etapa pavilon B a vnitřní etapa hospodářského pavilonu. Pracovalo se taktéž se na venkovních etapách týkajících se zateplení střechy, fasády a zemních prací. Pokračování akce a její dokončení proběhne v roce 2026.

Byla dokončena rekonstrukce školního atria v ZŠ a MŠ Kubatova (akce zahájena v roce 2024, dokončena v květnu roku 2025). Předmětem plnění veřejné zakázky byly stavební úpravy zpevněných ploch stávajícího atria školy pro oddechové využití. V atriu byly rozmístěny prvky k sezení, osázeny okrasné stromy a keře, provedeny zatravněné plochy a bylinkový záhon.

V rámci dalších školských zařízení proběhla na ZŠ Nerudova rekonstrukce elektroinstalace a dále pak rekonstrukce povrchu atletického oválu. Sportovní hřiště uvnitř oválu lze využívat například pro fotbal, víceúčelové hřiště například pro streetball, volejbal, nohejbal a dále pak víceúčelové hřiště sloužící pro široké spektrum školních sportovních aktivit.

V ZŠ Grünwaldova proběhly celkové stavební úpravy školního hřiště, kdy došlo na ploše 510 m^2 k položení vodopropustného polyuretanového povrchu včetně vybudování nového oplocení a sadových úprav.

V budově Domova HVÍZDAL byla zahájena rekonstrukce 12-ti pokojů, která zahrnuje vybourání stávajícího bytového jádra a vybudování nového hygienického zázemí splňující požadavky pro ZTP, úpravu elektroinstalací včetně rozvodů pro internet, zvětšení vstupních dveří, nové podlahy, výměnu oken, balkonových dveří na západní straně a osazení elektricky ovládaných žaluzií. Akce bude dokončena v roce 2026.

V rámci investiční akce Domova pro seniory Máj – Průčelí Větrná byly započaty stavební práce zahrnující vybourání starého průčelí s energeticky nevhodnými okny a vyzdění nového průčelí s novými okny, novou vstupní markýzu včetně prosklené stěny a zádveří, úpravu topení a elektroinstalace. Akce přechází realizačně do roku 2026, kdy bude dokončena.

Majetkový odbor – odpovědné místo 114

V roce 2025 pokračovalo vypořádání majetkových dispozic zahájených již v roce 2024. Jejich realizace probíhala postupně během celého roku, přičemž některé akce budou pokračovat i v roce 2026 (např. propojení Vrbenská – Rudolfovská tř., propojení Hlinská – Hraniční, převzetí komunikace mezi OD Baumax a HM Tesco aj.).

V rámci schváleného rozpočtu na rok 2025 byla realizována část plánovaných majetkových vypořádání. Mezi nejvýznamnější patřilo odkoupení pozemků a stavby vlečky od společnosti Mondi Bupak s.r.o. pro vybudování stezky mezi ulicemi Papírenská a J. Buděšínského, odkoupení pozemků v rámci stavby „Propojení Vrbenská – Rudolfovská tř.“, a „Propojení Hlinská – Hraniční. Dále byly majetkově vypořádány projekty rekonstrukcí světelných signalizačních zařízení a stavebních úprav významných křižovatek ve městě (CB.32 Strakonická – Plzeňská, CB.19 Pražská tř. – Horní a CB.11 Pražská x Strakonická x Nádražní).

Část plánovaných akcí nebyla v hodnoceném období realizována nebo byla dočasně pozastavena, zejména z důvodu administrativní, majetkové či časové náročnosti a bude probíhat v následujících letech. Jedná se například o propojení komunikací Na Sádkách – Litvínovická, majetkové vypořádání pozemků pro dětské hřiště u Malého jezu, napojení střediska Empatie na Horní ulici, rozšíření hřiště ZŠ Bezdrevská, cyklostezka L. M. Pařízka – U Dráhy, rekonstrukce Rožnovského jezu.

Mimo rámec schváleného rozpočtu byly během roku realizovány další majetkové dispozice, a to jak na straně kapitálových výdajů (např. odkupy pozemků v různých lokalitách města – H. Kvapilové, Mikuláše Faulfiše, Mezi Tratěmi, ZTV Novostavba 10 RD), tak běžných výdajů (nájmy a podnájmy pozemků, práva stavby či dočasné zábory (Sluneční ostrov, přístavní a vyhlídkové molo, pěšina kolem Hvězdárny a planetária České Budějovice, Dětské dopravní hřiště v ul. K. Světlé, odbočovací pruh u prodejny Lidl v ul. B. Němcové, sběrný dvůr k.ú. Planá). Současně byly uskutečněny i kapitálové příjmy, zejména prodeje pozemků za účelem majetkového narovnání, vypořádání spoluvlastnických podílů, úprav přístupů, rozšíření parkovacích ploch či vypořádání dopravní infrastruktury, včetně prodejů souvisejících s modernizací železniční trati.

V následujícím období 2026 budou pokračovat jednání o majetkových vypořádáních u významných dopravních a infrastrukturních staveb, například propojení komunikací Na Sádkách – Litvínovice, přeložky silnice I/20 (severní spojka), dálnice D3 v úseku Úsilné – Hodějovice, rekonstrukce ulice U Sirkárny, propojení silnic I/3 a III/354 s přemostěním Vltavy, rekonstrukce dalších křižovatek, rozšíření ČOV Hrdějovice či rekonstrukce Rožnovského jezu.

Závěrem konstatujeme, že majetkový odbor předložil v roce 2025 k projednání celkem 610 materiálů pro jednání Radě města České Budějovice a 90 materiálů pro jednání Zastupitelstvu města České Budějovice a bylo uzavřeno celkem 547 smluv.

Správa veřejných statků – odpovědné místo 115

Odbor správy veřejných statků v průběhu celého roku zajišťuje správu a údržbu městského majetku, tj. místních komunikací včetně dopravního značení a parkovacího systému, veřejného osvětlení, městského mobiliáře, údržbu veřejné zeleně včetně dětských hřišť, herních plácků a sportovišť, provoz a údržbu ostatního vodohospodářského majetku, údržbu nevýdělečných nebytových prostor (parkovací dům Stromovka, veřejná WC, kluby důchodců, budova Městské policie, archiv Vodňanská, podchod u hřbitova sv. Otýlie, azylový dům a další prostory), údržbu vybraných kulturních památek vč. Kendeho vily, pietních míst a kapliček a v neposlední řadě fungování odpadového hospodářství.

V roce 2025 proběhla výměna izolace lávky CB-078 v ul. E. Pittera a úspěšně byla dokončena generální oprava lávky CB-005 přes slepé rameno Malše na Sokolský ostrov, vč. osazení nového dekorativního nasvícení, byly dokončeny opravy vozovek v ul. Vřesová, Ant. Sovy, Křižíkova, Husova, Sámova, Neplachova, K. Světlé, Průběžná, Husova, oprava povrchů zálivů MHD Lidická u knihovny, Nádražní. V průběhu roku proběhly opravy chodníků v ul. Riegrova, J. Plachty, U Voříškova dvora, Kněžská, J. Hory, Kpt. Jaroše, Novohradská, Husova a Reslova a parkoviště v ul. Labská, Písecká. V závěru roku byla také dokončena celková obnova orientačního systému v centru města.

Podařilo se zrealizovat výstavbu nových dětských hřišť a sportovišť – Palackého náměstí, Lipová, Osiková, u SK Slavia, rekonstrukce skateparku a vybudování workoutu ve Stromovce, vybudování volnočasových míst pro seniory Plzeňská a Tylova, obnova Dopravního hřiště v ul. K. Světlé, na některá stávající hřiště byly doplněny herní a sportovní prvky. Opravy dětských hřišť probíhaly v průběhu celého roku tak, aby hřiště zůstávala funkční a bezpečná.

Byla osazena nová mlhopítka a mlžidla, například na Pumptracku Složiště, u pošty, v parku Háječek u hvězdárny ve Skateparku 4D, na Palackéno nám., na sídlišti Máj a Vltava, ve skateparku Stromovka aj. V průběhu roku byly pořízeny nové lavičky do městských parků, kovové lavičky na centrální náměstí, nové nádoby na květinové výsadby, veřejnost ocenila pořízení nových jednomístných a dvoumístných lehátek se stolky ke slepému rameni Malše. Velká pozornost byla i v roce 2025 věnována sezónním výsadbám květin do záhonů i mobilních nádob a truhlíků na mostech, což bylo všeobecně kladně hodnoceno.

Byly provedeny opravy rybníků Vrbenský Starý a Městský, v průběhu roku byla dokončena rozsáhlá oprava interiéru Hardtmuthovy hrobky na hřbitově v Mladém, s novým vzhledem hrobky se mohli občané města seznámit při organizovaných prohlídkách.

V roce 2025 byl úspěšně dokončen projekt EPC (realizace energetických opatření se zaručeným výsledkem), v rámci kterého byla provedena opatření ke snížení energetické náročnosti budov u vybraných objektů (ZŠ Bezdrevská, Máj I a Máj II, O. Nedbala, ZŠ a MŠ E. Destinové, Kubatova, MŠ J. Opletala, Domov HVÍZDAL a CSS Staroměstská), v rámci projektu byly na uvedené objekty (vyjma ZŠ Máj II) instalovány fotovoltaické elektrárny.

V příjmové části rozpočtu došlo k výraznému navýšení příjmů ze separace komunálního odpadu na základě smluv na zajištění zpětného odběru separovaného odpadu a elektrozařízení.

Odbor informačních a komunikačních technologií – odpovědné místo 116

Odbor informačních a komunikačních technologií průběžně zajišťuje provoz, správu, zabezpečení a rozvoj informačních systémů a IT infrastruktury Magistrátu města České Budějovice.

V roce 2025 byly realizovány tyto akce:

- byl vysoutěžen motorgenerátor a byla zahájena instalace (stavba probíhá dle smlouvy),
- dodávka a instalace skenovacího centra v přízemí v Domě Umění (projekt byl realizován koncem roku 2025 pro účely pasportizace a centralizace dokumentace budov ve vlastnictví města),
- nasazení firewallů pro zřizované organizace, prozatím v první fázi základní škol (následovat budou mateřské školy),
- zprovoznění systému helpdesku „létající školník“ pro zřizované organizace a kontraktory,
- výměna aktivních prvků sítě, jako příprava pro nasazení IP telefonie.

Kancelář primátora – odpovědné místo 119

Odbor kancelář primátora se koncepčně podílí na přípravě programu primátora a náměstků primátora, zajišťuje přípravu jednání rady města a zastupitelstva města po stránce organizační a obsahové, dále zajišťuje propagaci města a zabezpečuje plnění povinností města a primátora na úseku krizového řízení. Formou neinvestiční dotace byly podporovány akce pod záštitou rady města, akce pod záštitou primátorky a významné akce.

Oddělení vnějších vztahů zajišťovalo tiskové zpravodajství statutárního města, včetně komunikace s novináři a správy sociálních sítí. Dále oddělení realizovalo doprovod a pořizování fotodokumentace členů vedení města při společenských i pracovních akcích. V neposlední řadě se zaměstnanci podíleli na organizaci důležitých sportovních, kulturních a společenských událostech, jako byly MS v ledním hokeji žen, předávání vyznamenání města či zpřístupnění KD Slavie.

V rámci krizového řízení byly zajišťovány úkony ve smyslu povinností stanovených krizovou legislativou jak v oblasti přenesené působnosti, tak v oblasti samostatné působnosti statutárního města České Budějovice. Z nejzásadnějších počinů lze jmenovat pořádání cvičení na úseku obranného plánování “Reserve resource 2025”, realizaci veřejné zakázky pořízení protipovodňového opatření k zajištění protipovodňové ochrany vybraných částí města, zahájení projektu “Aktivní harmonogram činnosti povodňové komise”, zajištění servisní a revizní činnosti pro vstupní a výstupní prvky systému

varování obyvatelstva, pro stávající prvky PPO - zejména vodního díla MPB Jiráskovo nábřeží, stejně tak jako pro další užívaný materiál a prostředky krizového řízení a ochrany obyvatelstva. Průběžně byla prováděna preventivně výchovná činnost směrem k obyvatelstvu a zároveň bylo zajištěno nutné vzdělávání pracovníků krizového řízení ve smyslu zákona o úřednících.

Právní oddělení odboru kancelář primátora poskytovalo poradenství a konzultace všem odborům včetně přenesené působnosti výkonu státní správy a poradenství městské policii, podílelo se na přípravě podkladů pro vznik Jihočeského divadla v. k. i. Dále se podílelo na přípravě materiálů pro jednání valných hromad Dopravního podniku, Teplárny a Jihočeského vodárenského svazu. Zpracovalo 176 odpovědí na stížnosti, podněty občanů a petice a 157 žádostí o informace podle zák. č. 106/1999 Sb. Právní oddělení zpracovávalo námitky podjatosti, směrnice, pokyny, nařízení a obecně závazné vyhlášky města, kontrolovalo veškeré smluvní dokumenty města a vytvářelo specifické smlouvy a smluvní vzory. Zastupovalo město před soudy včetně spolupráce s externími advokátními kancelářemi.

Kancelář primátora rovněž i nadále pokračuje v programu Jihočeského kraje na podporu narozených dětí, kdy v roce 2025 byl vyplacen příspěvek pro 602 nově narozených dětí s trvalým bydlištěm v Českých Budějovicích, kteří se se svými rodiči zúčastnili obřadu „vítání občánků“ v obřadní síni českobudějovické radnice z toho:

230 dětí v dotačním programu na období let 2023–2024,

372 dětí v dotačním programu na období let 2025–2027.

Čerpání konkrétních položek rozpočtu odboru kancelář primátora je uvedeno v komentáři k rozpočtu.

Odbor památkové péče – odpovědné místo 121

V prvním pololetí roku 2025 byla vyhodnocena soutěž pro děti a mládež na téma „Příběhy města Českých Budějovic aneb To bylo tenkrát, když …“, byly slavnostně předány věcné ceny výhercům soutěže dne 26. 3. 2025 v radniční obřadní síni. Ze soutěžních prací byla uspořádána výstava ve spolupráci s Národním památkovým ústavem v Českých Budějovicích.

Byla uskutečněna akce Mezinárodní den památek v Českých Budějovicích dne 12. 4. 2025, v rámci, které byly zdarma zpřístupněny vybrané kulturní památky ve městě, a k tomu se na dané téma konaly komentované prohlídky některých objektů, přednášky a program pro rodiny s dětmi.

V září se město připojilo k evropsky vyhlášené akci, Dny evropského dědictví (European Heritage Days, dále jen „EHD“), v rámci, které byly opět zpřístupněny kulturní památky a zajímavé objekty ve městě široké veřejnosti zdarma, včetně doprovodného programu a běžně nepřístupných prostor; zároveň bylo město spolupořadatelem Národního zahájení této akce.

V rámci EHD byla, ve spolupráci s Národním památkovým ústavem v Českých Budějovicích, vyhlášena soutěž pro děti a mládež do 16 let, ke které byly vypracovány pracovní listy.

Byl pořízen strategický dokument „Aktualizace Programu regenerace městské památkové rezervace České Budějovice 2026–2030“.

Proběhly dva dotační programy:

- Program regenerace městské památkové rezervace České Budějovice – podpora z rozpočtu města ve výši 1.500 tis. Kč a podíl státní dotace ve výši 750 tis. Kč; podpořeno 9 akcí obnovy kulturních památek v historickém centru města, z toho 2 ve vlastnictví města,
- Dotační program města na podporu památkové péče – podpora z rozpočtu města ve výši 1.063,54 tis. Kč; podpořeno 5 projektů.

Odbor rozvoje a veřejných zakázek – odpovědné místo 122

Oddělení dotací a rozvoje aglomerace:

- bylo zpracováno a předloženo 17 žádostí o dotaci z evropských i národních zdrojů, téměř všechny žádosti byly schváleny, o jedné dosud nebylo rozhodnuto, dosud přiznané prostředky 96,8 mil. Kč,
- probíhala administrace 27 projektů v realizaci,
- probíhala administrace projektů v době udržitelnosti, bylo předloženo 28 zpráv o udržitelnosti,
- oddělení vykonávalo funkci koordinátora dotačního programu města, pravidelně probíhaly schůzky s administrátory jednotlivých dotačních programů a zástupci OICT (celkem 8 schůzek), byla aktualizována směrnice pro rok 2026 - Směrnice RM o poskytování dotací z rozpočtu SMČB č. 9/2025,
- proběhlo 7 jednání Řídicího výboru ITI (2 prezenčně, 5 per-rollam),
- proběhly 2 jednání Pracovní skupiny Životní prostředí (prezenčně, 1 per-rollam),
- byla vyhlášena Výzva č. 21 k předkládání záměrů na integrované projekty do Programového rámce řídicího orgánu OP ŽP,

- v souvislosti se zařazením náhradních projektů z 21. výzvy byla administrována 1. změna programového rámce OP Životní prostředí,
- v období 03 až 08/2025 byla zpracována ex post evaluace Integrovaného plánu rozvoje území v období implementace 2014-2020,
- probíhala příprava na programové období 2028+,
- byly zajištěny veškeré činnosti související s povinností nositele ITI ČBA včetně aktualizace informací na webu ITI,
- byla dodržena povinnost příjemce dotace v souvislosti s dodržením povinné publicity projektů – aktualizace informací na webu města a na Facebooku města,
- jako každoročně oddělení administrovalo přidělení dotace na činnost JHK (na základě veřejnoprávní smlouvy).

Oddělení veřejných zakázek:
Celkem bylo realizováno 181 veřejných zakázek:

- 126 zakázek malého rozsahu,
- 2 předběžné tržní konzultace,
- 5 zakázek v dynamickém nákupním systému,
- 48 zakázek dle zákona o zadávání veřejných zakázek.

Fond zaměstnanců města – odpovědné místo 195

Hodnocení tohoto odpovědného místa z hlediska příjmové stránky rozpočtu, tzn. příjmy z ubytování v rekreačním středisku Nová Pec, byly naplněny z důvodu velkého zájmu zaměstnanců. Ve výdajové stránce byly všechny ostatní položky čerpány v souladu se schváleným rozpočtem.

SPRÁVA DOMŮ s. r. o. – odpovědné místo 410

V roce 2025 byla zcela dokončena rekonstrukce 9 bytů, u 4 bytů proběhla příprava projektových dokumentací rekonstrukcí, které budou následně realizovány v roce 2026. U všech bytů předchází vlastní realizaci zhotovení projektových dokumentací včetně rozpočtů a výkazů výměr (případně i zaměření stávajících stavů), vydání kladných závazných stanovisek všech dotčených orgánů, vydání stavebních povolení a vlastní průběh výběrových řízení na dodavatele (jde o investiční zakázky bytů nikoliv o zakázky na opravy). V roce 2025 se většina opravovaných bytů prováděla v režimu oprav a údržby. Co se týká ostatních akcí, tak 17 akcí bylo uzavřeno a dokončeno, 5 akcí je rozpracováno a přecházejí do roku 2026. Dalších 9 akcí má rozpracovanou, případně dokončenou projektovou dokumentaci.

Městská policie – odpovědné místo 100

ORG 9909001 Platy zaměstnanců v pracovním poměru (pol. 5011) – k 31. 12. 2025 činil skutečný stav 146 pracovníků. Celkový počet zahrnuje 10 asistentů prevence kriminality (APK), z toho 4 ukrajinské a 6 romské národnosti. Platy APK za rok 2025 činily celkem 5 060 336,00 Kč. Celkově byly výdaje na platy čerpány rovnoměrně s ohledem na počet a pracovní zařazení jednotlivých pracovníků. Z částky vyplacené na platy se odvíjí i ostatní odvody – povinné pojistné na sociální zabezpečení (pol. 5031), veřejné zdravotní pojištění (pol. 5032) a ostatní povinné pojistné hrazené zaměstnavatelem (pol. 5038). Jednotlivé složky platu jsou v sumárních částkách za rok 2025 rozepsány v níže uvedené tabulce.

Rozpis složek platu sumárně za rok 2025 (v Kč):

Základní mzda	**40 282 193**
Odměny	**10 546 887**
* životní + pracovní jubilea	387 000
*stabilizační	600 000
* výkon práce	844 080
*odměny pohotovost	368 499
* roční odměny	8 347 308
Příplatky	**30 569 204**
*příplatky za přesčas 25 %	164 554
*příplatky za práce v SO a NE	3 348 121

*příplatky za vedení	697 389
*ostatní příplatky za přesčas	431 783
*rizikový příplatek	8 633 684
*příplatky za práci v noci	2 489 135
*příplatky za svátky	1 744 561
*osobní příplatek	12 984 375
*příplatek pohotovost	75 602
Náhrady	**12 330 947**
Celkem	**93 729 231**
OON	**669 278**

Kancelář tajemníka – odpovědné místo 120

Mzdové výdaje:

1. upravený rozpočet na **platy zaměstnanců v pracovním poměru** 236.430,26 tis. Kč
   upravený rozpočet **ostatních osobních výdajů** 5.682,23 tis. Kč
   upravený rozpočet na **odměny členů zastupitelstva** 15.215,89 tis. Kč

Čerpání MP v tis. Kč	UR rok 2025	skutečnost	% čerpání
mzdové prostředky na platy	236.430,26	236.373,88	99,98
OON (ostatní osobní výdaje)	5.682,23	5.682,23	100,00
odměny členů zastupitelstva	15.215,89	15.215,89	100,00

2. čerpání platu podle jednotlivých složek platu (v tis. Kč):

	UR roku 2025	skutečnost	% čerpání
základní platový tarif	146.400	146.204	99,87 %
zvláštní příplatky	1 332	1 322	99,25 %
příplatky za vedení a zastupování	3.800	3.735	98,29 %
osobní příplatky	48.000	47.475	98,91 %
svátky	100	79	79,00 %
ostatní složky platu	2.500	2.484	99,36 %
náhrady + nemoci	7.582	8.562	112,93 %
dovolená	28.164	28.055	99,61 %
odměny	21.000	20.860	99,33 %
Celkem čerpání rok 2025	258 878	258 776	99,96 %

Součástí rozpočtu na platy i jeho skutečného čerpání byly taktéž dotace, které se týkaly výkonu práce v oblasti sociální pomoci, SPOD a výkonu pěstounské péče na odboru sociálních věcí. Dále se jednalo o projekty na ORVZ – CONE a ITI. V oblasti prostředků na platy se jednalo tedy celkem o částku 22.402,07 tis. Kč, které byly v průběhu roku 2025 průběžně zapojovány do rozpočtu města a byly vyčerpány na 100 %.

Návrh plánu rozpočtu pro rok 2025 (prostředky na platy) vycházely především z dosažené skutečnosti rozpočtu roku 2024 a z výsledků dosažených k 30. 9. 2024 a taktéž z nařízení vlády č. 341/2017 Sb., přílohy č. 1 – stupnice platových tříd a stupňů pro zaměstnance samosprávních celků.

U členů zastupitelstva a uvolněných funkcionářů bylo v roce 2025 postupováno dle nařízení vlády č. 318/2017 Sb., ve znění nařízení vlády č. 4182023 Sb. V průběhu roku 2025 nedošlo ke zvýšení počtu členů, jak uvolněných pro výkon funkce, tak i neuvolněných. Odměny byly tedy vypláceny v téměř stejné výši jako v předchozím roce 2024.

V položkové kalkulaci návrhu rozpočtu na položku platy:

- **tarifní platy – oproti** roku 2024 došlo k vyššímu čerpání o 7,58 %, vyjádřeno v absolutní hodnotě v o 13.705 tis. Kč, když se projevilo zvýšení obsazenosti tabulkových míst, ale především navýšení od 1. 1. 2025 o 1,40 tis. Kč vyplývající z NV č. 466/2024 Sb., u všech platových tříd ve všech platových stupních Tarifní složka představuje rozhodující část z celkových rozpočtovaných prostředků na platy (55,55 %),

- **zvláštní příplatky –** přiznány na základě nařízení vlády č. 341/2017 Sb., v platném znění, všichni zaměstnanci, kteří na něho mají nárok, jsou zařazeni ve skupině 1, na základě jejich skutečného čerpání ve výši 1,32 tis. Kč lze uvést, že se vyplácené zvláštní příplatky pohybovaly na úrovni roku 2024 = čerpání v roce na 99,25 %,
- **příplatky za vedení a zastupování** – od 1. 1. 2025 nedošlo v průběhu roku 2025 k jejich navýšení, Byly poskytovány v souladu se směrnici Vnitřní platový předpis č. 6/2025 ze dne 26. 6. 2025. I nadále zůstaly v platnosti celkem 3 základní stupně (vedoucí oddělení, vedoucí odboru, tajemník). Vyčerpány celkem ve výši 3.735 tis. Kč, což je oproti plánovanému rozpočtu pro tuto položku čerpání ve výši 98,29 %,
- **osobní příplatky** – jejich vyplacená výše, jako mimotarifní složky platu, byla v celkové výši 47.475 tis. Kč, čerpání oproti rozpočtované částce v plánu pro rok 2025 bylo ve výši 98,91 %. Čerpání oproti roku 2024 bylo vyšší o 6.299 tis. Kč. Uvedené navýšení oproti předchozímu roku bylo zapříčiněno tím, že došlo k jejich plošnému navýšení od 1. 7. 2024 o 2 tis. Kč, u všech zaměstnanců MM,
- **svátky** – propočet zkalkulován podle počtu státem uznaných svátků v roce 2025, skutečnost vykázána nižší o 21 %, při rozpočtu 100 tis. Kč (-21 tis. Kč), z důvodu, že na státní svátky nebyly nařízeny přesčasové hodiny,
- **ostatní složky platu** – příplatky za soboty + neděle, přesčasy, noční směny, pohotovosti atd. – skutečné čerpání v téměř totožné výši jako v roce 2024, nejvýznamnější položku v čerpání představuje odměna za vykonané pohotovosti, jako další figuruje složka přesčasová práce, všechny ostatní položky v této složce platu byly čerpány rovnoměrně. Rozpočtováno podle plánu 2.500 tis. Kč, skutečnost v roce 2025 2.484 tis. Kč, tj. 99,36 %,
- **odměny** – oproti vyplaceným odměnám v roce 2024 došlo k jejich mírnému poklesu v čerpání roku 2025, když oproti předchozímu roku nebyly zaměstnancům ke konci roku vypláceny jednorázové odměny. Toto mělo souvislost s tím, že byl navýšen OP. V porovnání s rokem 2024 tedy u této složky platu došlo ke snížení čerpání o 1.798 tis. Kč na celkových 20.860 tis. Kč. Součástí jsou i nadále odměny vynaložené na jubilejní a pracovní výročí u zaměstnanců magistrátu města v souladu s uzavřenou kolektivní smlouvou (celkem 2.097 tis. Kč).

V roce 2025 byly realizovány 3 změny Organizačního řádu, v porovnání s rokem předchozím, došlo k navýšení počtu tabulkových míst (usneseními RM) v organizačním řádu o + 1 a jejich počet se tedy následně ustálil na celkových 513 k ultimu roku 2025.

Od 1. 1. 2025 byly u zaměstnanců magistrátu města navýšeny prostředky na tarifní platy, neboť došlo ke změně nařízení vlády 341/2017 Sb., ve znění NV č. 466/2024 Sb., a toto bylo účinné od 1. 1. 2025. K navýšení došlo plošně, a to o částku 1,40 tis. Kč.

U ukazatele průměrného platu celkem, došlo potom v roce 2025 k nárůstu o 4,91 % (na celkových 46.617 Kč) v porovnání s rokem 2024. Na základě dosažených skutečností za rok 2025 došlo na magistrátu k nárůstu reálného platu, ve vztahu k dosaženému koeficientu inflačního vlivu v NH, který byl vykázán ČSÚ v hodnotě 2,50 %, o 2,41 %. U průměrného ročního ukazatele míry inflace ve vztahu k indexu spotřebitelských cen byla dosažena hodnota v NH za rok 2025 1,40 %, takže z hlediska průměrného platu ze základního mzdového fondu (navýšení v roce 2025 na MM o 6,89 %) došlo k nárůstu o 4,88 %.

Vzhledem k tomu, že v odvětví veřejné správy byl vykázán za rok 2025 průměrný plat 50.565 Kč, je tedy zaznamenána, při porovnání průměrného platu celkem v roce 2025 na magistrátu města (součet všech složek platu zaměstnanců) ve vztahu k odvětví, jeho nižší úroveň v absolutní hodnotě o – 3,95 tis. Kč (vyjádřeno v o – 7,81 %). Z uvedeného je zřejmé, že v posledních letech se i po započtení všech mimotarifních složek udržuje průměrný plat na magistrátu města pod úrovní vykazovaného Českým statistickým úřadem v odvětví veřejné správy, a to i přes skutečnost, že byla v roce 2025 navýšena tarifní složka platu od 1. 1. o 1,40 tis. Kč. Je však vytvořen reálný předpoklad, že navýšením OP od 1. 1. 2026 o 3,90 tis. Kč u všech zaměstnanců bude tato disproporce v roce 2026 dorovnána.

Dopravní podnik města České Budějovice, a.s. - odpovědné místo 403

Provozní ztráta byla v roce 2025 plánována ve výši 394.242 tis. Kč. Skutečná provozní ztráta dosáhla výše 394.660 tis. Kč, tj. 100 % původního plánu, provozní ztráta tak byla vyšší o 418 tis. Kč oproti původnímu plánu.

Celkové náklady společnosti, které byly plánovány na rok 2025 ve výši 680.849 tis. Kč, dosáhly výše 688.092 tis. Kč, tj. 101 %. Zvýšené náklady činí 7.243 tis. Kč.

Spotřebované nákupy (náklady na prodané PHM, spotřeba materiálu, spotřeba energie) – plán 132.765 tis. Kč, skutečnost 146.283 tis. Kč, tj. 110 %.

Spotřebované služby – plán činil 39.681 tis. Kč, skutečnost 42.801 tis. Kč, tj. 108 %.

Osobní náklady byly plánovány ve výši 380.585 tis. Kč, skutečnost činila 375.533 tis. Kč, tj. 99 %.

Daně a poplatky byly plánovány ve výši 61 tis. Kč, skutečnost 114 tis. Kč, tj. 188 %.
Provozní náklady byly plánovány ve výši 41.440 tis. Kč, skutečnost činila 16.630 tis. Kč, tj. 40 %.
Odpisy byly plánovány ve výši 89.135 tis. Kč, skutečnost 81.185 tis. Kč, tj. 91 %.
Rezervy a opravné položky byly plánovány ve výši -14.847 tis. Kč, skutečná výše činila 14.562 tis. Kč, tj. -98 %.
Celkové výnosy společnosti, které byly plánovány na rok 2025 ve výši 286.607 tis. Kč, dosáhly výše 293.433 tis. Kč, tj. 102 %.
Nejvýraznějšími položkami ovlivňujícími plnění výnosů jsou:

- tržby za prodej CNG, plán 2.760 tis. Kč, plnění 5.359 tis. Kč, tj. 194 %,
- tržby veřejné osvětlení, plán 14.617 tis. Kč, plnění 18.630 tis. Kč, tj. 127 %,
- tržby ostatní, plán 12.856 tis. Kč, plnění 19.759 tis. Kč, tj. 154 %.

Plánovaná výše **úhrady kompenzace** za plnění závazku veřejné služby v oblasti MHD za rok 2025 byla stanovena na 394.784 tis. Kč, objem skutečné úhrady kompenzace byl 395.226 tis. Kč, tj. plnění na 100 %. Z toho: České Budějovice plán 349.971 tis. Kč skutečnost 350.413 tis. Kč
obce plán 26.499 tis. Kč skutečnost 26.499 tis. Kč
Jihočeský kraj plán 18.314 tis. Kč skutečnost 18.314 tis. Kč
Plánovaný **výsledek hospodaření za rok 2025** byl stanoven ve výši 542 tis. Kč a skutečnost činila 566 tis. Kč.